

جامعة قاصدي مرباح - ورقلة
كلية الحقوق و العلوم السياسية



مذكرة مقدمة لاستكمال متطلبات شهادة ماستر أكاديمي

الميدان: الحقوق والعلوم السياسية

الشعبة: الحقوق

التخصص: قانون عام للأعمال

من إعداد الطالبة: طيبب عربية

بعنوان

شُرط التحكيم في عقود التجارة الدولية

2013/06/15

نوقشت وأجيزت بتاريخ:

أمام اللجنة المكونة من السادة:

الدكتور (قاسمي الحسني عبد المنعم / أ. محاضر (أ) جامعة قاصدي مرباح ورقلة) رئيسا

الدكتورة (عجال يسمينة / أ. محاضر (ب) جامعة قاصدي مرباح ورقلة) مشرفا و مقررا

الدكتور (قريشي محمد / أ. محاضر (أ) جامعة قاصدي مرباح ورقلة) مناقشا

السنة الجامعية: 2012 / 2013

الإهداء

* إلى من رعنتي بعيناها و كستني بحلها و عطفها إلى أحب الناس إلى قلبي حفظها

الله و أبقاها لي تاجا فوق رأسي إلى أمي.

* إلى من عرفني الحرف و مسك القلم في المهد إلى من أحسن تربيته إلى.....أبي العزيز

حفظه الله و أطال في عمره.

* إلى جدي الغالية ...أطال الله عمرها

* إلى سندي الأمن و عزوتي في هذه الحياة أختي و أخواتي أحمد. عثمان. نورة

محرزية. أسماء.

* إلى زوجي العزيز و رفيق دربي في الحياة حسن حجاج

* إلى أبناء إخوتي.....عمر. عبد العزيز. حنان. يعقوب. إسحاق.... إلى الفراشات الشقيات ...

جنات . نور الإيمان . منال . أسيا . فائزة

* إلى خالتي و أخوالي إلى زوجات إخوتي إلى أعز صديقاتي إلى زملائي في الدفعة

* إلى عائلة حجاج

* إلى كل من قدم لي يد العون من قريب أو بعيد و لو بالكلمة الطيبة

إلى كل هولائي أهدي هذا العمل المتواضع

شكر و عرفان

لا شك أن الزرع لا يستوي على سوقه إلا إذا وجد رعاية وعناية و الغر لا يشتد
عوده إلا إذا لقي مثل ذلك و قد جاء في الأثر :

«لا يشكر الله من لا يشكر الناس»

وإن عملنا هذا لم يكن ليرى النور، لو لم تتضافر جهود، وتتكاتف جنود، كانوا

لنا محذا وسندا ومهدوا لنا الطريق للوصول. ولما كانت عوامل الزمان والمكان

والمقام لا تسمع بعد كل أولئك الذين مدوا لنا يد العون. فإنني أتقدم بأسمى

عبارات الشكر والتقدير إلى كل من ساعدني في إنجاز هذه المذكرة ولو بالكلمة

الطيبة، وأذكر على رأسهم الدكتورة لعال يسمينة بتوجيهاتها ونصائحها و الأستاذ

بوليفة و زميلتي سميرة . كما أتوجه بخالص شكري إلى كل أساتذة قسم الحقوق.

مقدمة

مقدمة

يعد القضاء الطريق الطبيعي لفض النزاعات التي قد تنشأ بين الأشخاص، باعتباره أحد السلطات الثلاثة، إلا أنه لم يكن دائماً الوسيلة الوحيدة للفصل في المنازعات، فقد عرفت البشرية التحكيم كطريق للاقتضاء قبل نشوء الدولة وبسط سلطاتها القضائية على رعاياها، وبقي اللجوء إليه لبساطة الإجراءات والسرعة في الفصل وسرية الجلسات، بخلاف القضاء الذي يتسم بتعقيد إجراءاته وبطء الفصل في النزاعات التي تأخذ طابع الدولية، وقد ازدهر التحكيم التجاري الدولي بعد اكتشاف الثروات المعدنية في دول العالم الثالث والتي كانت تمنح امتيازات لاستثمار الشركات الكبرى، كما أصبح التحكيم التجاري الدولي ضرورة يملئها واقع التجارة الدولية فأبرمت اتفاقيات دولية متعددة لتنظيمية.

ويعد التحكيم التجاري الدولي في الوقت الحاضر أهم وسيلة يرغب المتعاملون في التجارة الدولية باللجوء إليها لحسم خلافاتهم الناتجة عن تعاملهم ، فلا يكاد يخلو عقد من عقود التجارة الدولية من شرط التحكيم يلجأ بموجبه إلى التحكيم عند نشوء خلاف أو نزاع يتعلق بتفسير أو تنفيذ ذلك العقد، ذلك لأن العقود الدولية تختلف عن العقود الخاصة بالتعامل الداخلي، حيث أن هذه الأخيرة تحكمها قواعد القانون الداخلي، أما العقود الدولية فتكون في الغالب بين أطراف تنتمي إلى دول مختلفة وتختلف قوانين تلك الدول في معالجة القضايا التي تطرح نتيجة الخلاف بين الأطراف ،في الوقت الذي نجد فيه على الصعيد الدولي أن قواعد التحكيم أصبحت وسيلة لفض منازعات التجارة الدولية ،والأمر الآخر الذي جعل الإقبال شديداً على حسم المنازعات بالتحكيم هو تجنب المتعاقدين عرض خلافاتهم لحسمها من قبل محاكم دولة الطرف الآخر، والخضوع لقواعد تنازع القوانين لما في ذلك من تحمل لرسوم وتكاليف باهظة و استغراق وقت طويل.

أسباب اختيار الموضوع.

أسباب موضوعية : تتمثل في البحث في موضوع شرط التحكيم كونه من يعتبر أهم وسيلة لحل منازعات عقود التجارة الدولية خاصة بازدياد وتيرة التجارة الدولية، واتساع حرية التجارة من خلال القضاء على العراقيل الإدارية والقانونية التي تفرضها الدول في قوانينها الداخلية ،لجلب المستثمرين وتطوير النشاط التجاري والاقتصادي عن طريق إبرام عقود تتضمن شرط التحكيم من أجل حل النزاعات.

أسباب ذاتية : و تتمثل في الرغبة في دراسة هذا الموضوع .

أهمية البحث:

سنقتصر في دراستنا هذه على دراسة شرط التحكيم في عقود التجارة الدولية ،والذي يعد مسألة أساسية تظهر جوهر عملية التحكيم والذي سيستند في الأساس إلى إرادة لأطراف بغية اللجوء إلى التحكيم بصدد حل النزاعات التي قد تثور بينهم عند تنفيذ العقد أو تفسيره، ولأنهم يختارون الأشخاص الذين يتولون مسألة التحكيم من بين المعروفين لديهم وممن يتصفون بمعرفة نوعية التعامل التجاري الذي حدث النزاع بسببه، ومن المعروف بحيادهم واستقلالهم وللطرفين أيضا حرية اختيار مكان التحكيم والقواعد الواجبة التطبيق على سير إجراءاته، لهذا أصبح للتحكيم أهمية كقضاء خاص واستثنائي، ولا سيما في منازعات التجارة الدولية، مع انتشار مراكز التحكيم ومؤسسات متخصصة لها مكانة دولية ونشاط واسع في تسوية القضايا تعرض على التحكيم سنويا.

نظرا لكون العديد من عقود التجارة الدولية تتضمن شرط التحكيم ، فهل يعتبر شرط التحكيم اتفاقا يترتب التزامات متبادلة أم أنه عبارة عن مجرد ضمان إجرائي تلجأ إليه الأطراف المتعاقدة لحل النزاع عن طريق التحكيم؟ وللإجابة على هذه الإشكالية سنقوم بتقسيم الدراسة إلى فصلين، الفصل الأول سنتناول فيه شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة ويتضمن مبحثين المبحث الأول نتعرض فيه إلى مفهوم شرط التحكيم، والمبحث الثاني تناولنا فيه استقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي، و الفصل الثاني شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات و يتضمن مبحثين المبحث الأول آثار قبول شرط التحكيم و المبحث الثاني انقضاء شرط التحكيم.

المنهج المتبع:

اعتمدنا على المنهج المقارن في دراسة شرط التحكيم في بعض التشريعات الوطنية وكذلك الاتفاقيات الدولية التي تعرضت للتحكيم، وذلك من خلال مقارنة النصوص بالإضافة إلى المنهج التحليلي في تحليل بعض نصوص تلك التشريعات.

الفصل الأول

شروط التحكيم اتفاق

بين الأطراف

المتعلقة

الفصل الأول ————— شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

الفصل الأول: شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

يعتبر التحكيم أحد الوسائل البديلة عن القضاء لتسوية المنازعات التجارية، وشاع اللجوء له في العقود الدولية، بحيث أصبح هو القاعدة في ميدان التجارة الدولية، باعتبار أن الغالبية العظمى من قضايا التحكيم التجاري الدولي تنشأ استناداً إلى شرط التحكيم، وهذا لأخيراً عرف في ظل الفكر القانوني، القديم عدة صعوبات قانونية حالت دون قيامه بالشكل المطلوب، وقد ساعدت الظروف الاقتصادية في فرضه ووجوده وأخذ طريقه نحو الاعتراف به، فأصبح اللجوء إلى التحكيم التجاري الدولي في وقتنا الحالي أمراً ملحاً، وذلك لتلبية متطلبات الأعمال الحديثة والتي لم تعد المحاكم قادرة على التصدي لها بشكل منفرد، خاصة مع التطور المستمر في التجارة الدولية، وما نتج عن ذلك من تعقيد المعاملات، و الحاجة إلى السرعة و الفعالية في حل النزاعات، فكان التحكيم هو الوسيلة الأنجح لذلك، لأن الأطراف في الخصومة يختارون من الجهة المختصة بالفصل في النزاع فور إبرام العقد وقبل أن تثور أي منازعة بصدده ، وذلك من خلال إدراج شرط التحكيم في العقد الأصلي أو في وثيقة مستقلة عنه.

وسنتطرق في هذا الفصل إلى مفهوم شرط التحكيم في المبحث الأول و استقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي في المبحث الثاني.

المبحث الأول: مفهوم شرط التحكيم

نتيجة لتشعب العلاقات التجارية والاقتصادية واختلاف مصالحها وأهدافها، أصبح لشرط التحكيم أهمية كبيرة سيما في عقود التجارة الدولية، وذلك من خلال الاتفاق المسبق إلى اللجوء للتحكيم، وفي هذا المبحث سنستعرض إلى تعريف شرط التحكيم و طبيعته القانونية له في مطلب أول، و تمييز شرط التحكيم عن مشاركة التحكيم و شروط صحة الشرط التكميمي في مطلب ثاني .

المطلب الأول: تعريف شرط التحكيم و طبيعته القانونية

سنتناول في هذا المطلب تعريف شرط التحكيم في الفقه و في التشريعات المقارنة، ونبين الطبيعة القانونية لشرط التحكيم.

الفرع الأول: تعريف شرط التحكيم في الفقه وفي التشريعات المقارنة

أولاً: تعريف شرط التحكيم في الفقه

يقصد بشرط التحكيم (اتفاق الأطراف على إحالة ما ينشأ من نزاع حول تفسير العقد أو تنفيذه يفصل فيه بواسطة التحكيم، وقد يرد هذا الشرط في نفس العقد الأصلي- مصدر الرابطة القانونية-أو في اتفاق لاحق، بما يعني تنازل المتعاقدين مسبقاً وقبل نشوء النزاع بينهم عن اللجوء إلى القضاء المختص)⁽¹⁾. ويعرف أيضاً بذلك (الاتفاق الذي يتم النص عليه في العقد الأصلي ويتفق الطرفان بموجبه على إحالة النزاعات التي قد تنشأ بينهم إلى التحكيم)⁽²⁾. ويعرف أيضاً بأنه (الاتفاق الذي يكون مبرماً ما بين أطراف الاتفاق على التحكيم بشأن الفصل في نزاع محتمل وغير محدد، يمكن أن ينشأ في المستقبل عن تفسير العقد أو تنفيذه عن طريق هيئة تحكيم)⁽³⁾.

(1) عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، النظام القانوني لاتفاق التحكيم، ط2، دار الفتح للتجليد الفني، الإسكندرية، 2000 ص78.

(2) قادري عبد العزيز، الاستثمارات الدولية، التحكيم التجاري الدولي ضمان الاستثمار، دط، دار هومة، الجزائر، 2004، ص259.

(3) محمود السيد عمر التحيوي، أركان الاتفاق على التحكيم وشروط صحته، ط1، دار الفكر الجامعي، الإسكندرية، 2007، ص65.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

ثانياً: تعريف شرط التحكيم في التشريعات المقارنة

بالنسبة للمشرع الفرنسي، فإنه لم يعرف الشرط التحكيم في التحكيم الدولي بينما عرفه في التحكيم الداخلي في المادة 1442 من مجموعة المرافعات الفرنسية، وذلك بنصها على أنه "اتفاق يتعهد بمقتضاه الأطراف في عقد من العقود بإخضاع المنازعات التي يمكن أن تنشأ بينهم في المستقبل للتحكيم"⁽¹⁾.
وعرف المشرع الجزائري شرط التحكيم في القانون الداخلي، في نص المادة 1007 من قانون الإجراءات المدنية والإدارية، بنصها "شرط التحكيم هو الاتفاق الذي يلتزم بموجبه الأطراف في عقد متصل بحقوق متاحة بمفهوم المادة 1006 أعلاه لعرض النزاعات التي قد تثار بشأن هذا العقد على التحكيم"⁽²⁾.

وفيما يتعلق بالتحكم التجاري الدولي فالمشرع الجزائري لم يفرق بين شرط التحكيم ومشاركة التحكيم كما فعل في القانون الداخلي وإنما قام بجمعها في نص واحد وذلك في نص المادة 1040 والتي تنص على أنه "تسري اتفاقية التحكيم على النزاعات القائمة والمستقبلية"⁽³⁾.

وعرف المشرع المصري شرط التحكيم في الفقرة الأولى من المادة العاشرة من قانون التحكيم رقم 27 لسنة 1994، على أنه "اتفاق التحكيم هو اتفاق الطرفين على الالتجاء إلى التحكيم لتسوية كل أو بعض المنازعات التي تنشأ أو يمكن أن تنشأ بينهما بمناسبة علاقة قانونية معينة عقدية كانت أو غير عقدية"⁽⁴⁾.
ونص عليه المشرع الأردني في المادة 11 من قانون التحكيم رقم 31 لسنة 2001 على أنه "يجوز أن

يتم اتفاق التحكيم سابقاً على نشوء النزاعات سواء كان مستقلاً بذاته أو ورد في عقد معين بشأن كل

المنازعات أو بعضها التي قد تنشأ بين الطرفين"⁽¹⁾.

(1) محمود السيد عمر التحيوي، نفس المرجع، ص41.

(2) المادة 1007، من القانون رقم 09/08 المؤرخ في 25 فبراير سنة 2008، المتضمن قانون الإجراءات المدنية والإدارية، ج ر عدد 21 .

(3) المادة 1040 من نفس القانون.

(4) المادة 1/10 من قانون التحكيم المصري رقم 27 لسنة 1994.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

و قد نصت اتفاقية نيويورك لسنة 1985 على شرط التحكيم في المادة الثانية على أنه:

"تعترف كل دولة متعاقدة باتفاق الأطراف المكتوب الذي يلزمهم بالالتجاء للتحكيم لحل منازعاتهم التي نشأت أو ستنشأ عن علاقة قانونية معنية بينهم، متى تعلقت بمسألة يجوز حلها بالتحكيم، ويقصد بالاتفاق المكتوب شرط التحكيم الوارد في عقد أو اتفاق تحكيم وقع عليه الأطراف أو تضمنته رسائل أو بقرقيات متبادلة بينهم"⁽²⁾.

وعرفه قانون الأونسترال النموذجي للتحكيم التجاري في المادة 7 في فقرتها الأولى على أن "تفاه التحكيم هو اتفاق بين الطرفين على أن يحل إلى التحكيم، جميع أو بعض النزاعات التي نشأت أو قد تنشأ بينهما بشأن علاقة قانونية محددة سواء أكانت تعاقدية أو غير تعاقدية"⁽³⁾. من خلال التعريفات السابقة لشرط التحكيم، نلاحظ أنه هناك اتجاه تشريعي يهدف إلى إخضاع المنازعات التي قد تنشأ حول تفسير العقد أو تنفيذه إلى التحكيم، وهذه المنازعات تكون محتملة وغير محددة، سواء ورد هذا الاتفاق في صلب العقد أو في اتفاق مستقل.

فميزة شرط التحكيم هو ورده قبل نشوء النزاع سواء في العقد الأصلي أو في عقد مستقل عنه، كما أنه يعبر عن تطابق إرادة طرفي العقد على ضرورة حسم أي نزاع قد ينشأ عن تطبيق هذا العقد بطريق التحكيم، سواء كان النزاع فنيا (صناعيا أو زراعيا أو هندسيا) بحسب طبيعة موضوع العقد الأصلي أو قانونيا أو ماليا⁽⁴⁾، وليس لشرط التحكيم صيغة معينة وإنما يجب أن تكون الصيغة واضحة ومحددة المعالم، لا تثير تفسيرات مختلفة لدى الأطراف المتنازعة أو لدى المحكمين⁽⁵⁾.

(1) المادة 11 من قانون التحكيم الأردني رقم 31 لسنة 2001.

(2) المادة 2 من اتفاقية نيويورك لعام 1958 المتعلقة، باعتماد وتنفيذ أحكام التحكيم الأجنبية.

(3) المادة 1/7 من قانون الأونسترال النموذجي للتحكيم التجاري الدولي لعام 1985 المعدل في 2006.

(4) أحمد أبو الوفاء، التحكيم في القوانين العربية، ط1، منشأة المعارف، الإسكندرية 1998، ص17.

(5) فوزي محمد سامي، التحكيم التجاري الدولي، ط1، دار الثقافة للنشر والتوزيع، الأردن، 2008، ص110.

الفصل الأول — شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

وقد أوردت بعض القواعد التحكيمية الدولية أمثلة على صيغ شرط التحكيم، لكي يتمكن الأطراف من الاستئناس بها عند وضعهم للشرط، مثال ذلك جاء في هامش المادة الأولى من قواعد التحكيم التي وصفتها الأونسترال بنصها "كل نزاع أحكامه أو فسخه أو بطلانه يسوى بطريق التحكيم وفقا لقواعد التحكيم التي وضعتها لجنة الأمم المتحدة للقانون التجاري الدولي كما هي سارية المفعول حاليا⁽¹⁾".

الفرع الثاني: الطبيعة القانونية لشرط التحكيم

تثير طبيعة شرط التحكيم بعض من الصعوبات خاصة عند تكييفه، بمعنى أن تسمية بالشرط تثير صعوبة من حيث أن شرط التحكيم، يعد شرط كبقية الشروط المنظمة في القانون المدني⁽²⁾ أم أنه متميز عنها، وهناك من يرى أنه وسيلة إجرائية لفض المنازعات التي قد تنشأ بصدد تنفيذ العقد أو تفسيره وهناك اتجاه آخر يعتبر شرط التحكيم بمثابة عقد بكل ما يعنيه ذلك من الناحية القانونية.

فالشرط في القانون المدني يعتبر أمرا عارضا يلحق عنصرًا جوهريا في العقد، فهو أمر مستقبلي غير محقق الوقوع وغير مخالف للنظام العام، والشرط في القانون المدني إما يكون شرطا واقفا أو شرطا فاسخا، فالإتجاه الذي يرى أن شرط التحكيم عند تكييفه بأنه شرط وافق يبررون ذلك بأن إتباع سلوك التحكيم مشروطا بقيام انتزاع الذي يعد شرطا لتنفيذ الالتزام بحل النزاع بواسطة التحكيم⁽³⁾.

وإن كان شرط التحكيم قد يشبه الشرط المنظم في شروط العقد كونه يختلف عن المنظم في القانون المدني في اشتراط الأهلية والكتابة وتعيين المحكمين، ذهب البعض إلى تكييف شرط التحكيم بأنه الوعد بالتحكيم قياسا على الوعد بالتعاقد، وعرفوا شرط التحكيم بأنه الوعد بالتحكيم فيما يثور مستقبلا من منازعات بين المتعاقدين من منازعات تنشأ عند تنفيذ العقد الذي يتضمن هذا الوعد، وشرط التحكيم لا

(1) فوزي محمد سامي، نفس المرجع، ص110.

(2) عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، مرجع سابق، ص81.

(3) عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، نفس المرجع، ص82.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

تطبق عليه شروط الوعد بالتعاقد⁽¹⁾. إذ أن الوعد بالتعاقد يعتبر اتفاق يتم بتوافق إرادتين بموجبه يعد أحد العاقدين الآخر، بإبرام عقد معين في المستقبل إذا أظهر رغبته في ذلك خلال مدة معينة، فيلتزم الواعد بهذا الاتفاق دون أن يلتزم الموعد له بشيء.

فشرط التحكيم هو اتفاق بالفعل لكنه ليس اتفاقا على التحكيم بالمعنى المقصود وإنما هو مجرد اتفاق يعد بمقتضاه كل من الطرفين الآخر بإبرام الاتفاق على التحكيم في المستقبل، إذا ما قام بينها نزاع بصدد العلاقة التي ورد بشأنها شرط التحكيم وأساس شرط التحكيم هو رضا طرفي الاتفاق، إلا أن التحكيم يصبح إجباريا بعد الاتفاق عليه، إذ يكون الاختيار متعلقا بحرية الاتفاق على التحكيم أو عدم الاتفاق عليه، ودور الإرادة أساسية في شرط التحكيم.⁽²⁾

وبالرجوع إلى التشريعات المقارنة، نجد أن في القانون الفرنسي الجديد أصبح الاتفاق التحكيمي يحتل المرتبة الثانية، بينما كان يحتل المرتبة الأولى بل كان وحده ذا مكانة في قانون المرافعات القديم حيث كان الشرط التحكيمي غائبا، وجاء التشريع الجديد ليوحد واقعا مستجدا في التجارة الداخلية والدولية ومكرسا الشرط التحكيمي، الذي تقدم على الاتفاق التحكيمي، وليصبح المصدر الرئيسي للتحكيم.⁽³⁾ إذا لم يكن من السهل في ظل قانون المرافعات القديم على الفقه والفقهاء إسباغ وصف اتفاق التحكيم على ما يعرف بشرط التحكيم لأنه لا يواجه نزاعا قائما بالفعل، وإنما مجرد منازعات احتمالية يمكن أن تتحقق كما يمكن أن لا تتحقق في المستقبل مع عدم إمكانية تحديد موضوع النزاع حيث ذهب الفقه والقضاء إلى إنكار وصف اتفاق التحكيم على ما يعرف بشرط التحكيم، إلا أن هذا الشرط مع ذلك كان مألوفا في كثير من الحالات بتزايد عددها مع مرور الأيام لذلك كان على الفقه والقضاء أنه يحدد القيمة القانونية لهذا الشرط..

(1) أحمد أبو الوفاء، التحكيم الاختياري والإجباري، منشأة المعارف، ط5، الإسكندرية، 1988، ص112.

(2) قادري عبد العزيز، مرجع سابق، ص260.

(3) عبد الحميد الأحمد، التحكيم أحكامه و مصادره، الجزء الأول، د ط، نوفل للنشر والتوزيع، لبنان، 1990، ص109.

المطلب الثاني: تميز شرط التحكيم عن مشاركة التحكيم وشروط صحته

سنقوم من خلال هذا المطلب بتمييز شرط التحكيم عن مشاركة التحكيم في الفرع الأول ونتطرق إلى الشروط الواجب توافرها لصحة شرط التحكيم في الفرع الثاني.

الفرع الأول: تميز شرط التحكيم عن مشاركة التحكيم

قد يرد اتفاق التحكيم ضمن نصوص عقد من العقود أو مستقلا عنها لمواجهة ما قد يحدث من خلاف في تفسير العقد الأصلي أو تنفيذه، ويسمى الاتفاق في هذه الحالة شرط التحكيم، وقد يأتي هذا الاتفاق بعد نشوء نزاع معين بقصد إيجاد حل له ويمسى في هذه الحالة مشاركة التحكيم.⁽¹⁾

وفي هذا سنتناول أوجه الاتفاق و الاختلاف بين شرط التحكيم ومشاركة التحكيم.

أولاً: أوجه الاتفاق بين شرط التحكيم ومشاركة التحكيم

ونعني بها نقاط تلاقي شرط التحكيم مع مشاركة التحكيم.

- يتم الالتجاء في كلا من شرط التحكيم ومشاركة الاتفاق على إحالة النزاع المتعلق بتنفيذ أو تفسير عقد من العقود، إلى جهة غير المحاكم للفصل فيه ويكون القرار التحكيمي الصادر من هيئة التحكيم ملزم للأطراف التي لجأت لهذا التحكيم.⁽²⁾

- يجب أن يرد اتفاق التحكيم في شرط التحكيم أو مشاركة التحكيم على مسألة يجوز الفصل فيها عن طريق التحكيم أي أن يكون محل التحكيم مشروعاً ويقبل الفصل فيه عن طريق التحكيم، إذ تنص المادة 1006 من قانون الإجراءات المدنية والإدارية "يجوز لكل شخص اللجوء إلى التحكيم في الحقوق التي له مطلق التصرف فيها.

(1) ما جد راغب الحلو، العقود الإدارية والتحكيم، د.ط، دار الجامعة الجديدة للنشر، الإسكندرية 2004، ص169.

(2) طالب حسن موسى، قانون التجارة الدولية، ط7، دار الثقافة للنشر والتوزيع، الأردن 2010، ص228.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

لا يجوز التحكيم في المسائل المتعلقة بالنظام العام أو حالة الأشخاص وأهليتهم، ولا يجوز للأشخاص المعنوية العامة أن تطلب التحكيم، ما عدا في علاقاتها الاقتصادية الدولية أو في إطار الصفقات العمومية".⁽¹⁾

فالمسائل التي تمس النظام العام لا يجوز اللجوء فيها إلى التحكيم، غير أن مسألة النظام العام عند الحديث عن التحكيم الدولي تختلف من دولة الأخرى، وقد نصت اتفاقية نيويورك لسنة 1958 المتعلقة باعتماد القرارات التحكيمية الأجنبية وتنفيذها، على حق الدولة في رفض تنفيذ حكم المحكمين لمخالفته للنظام العام. - قيام شرط التحكيم ومشاركة التحكيم على مبدأ الرضائية والاتفاق وهذه ميزة تميز التحكيم وسمة من سماته، فالعقد شريعة المتعاقدين لذا فإن شرط التحكيم ومشاركة التحكيم يشتركان في أنهما يقومان على مبدأ الرضائية⁽²⁾، فالالتزام الخصوم بالحكم الصادر من المحكم أو المحكمين المعنيين يستند إلى إرادة ورغبة الخصوم أنفسهم والثابتة بموجب شرط أو مشاركة التحكيم، حيث ارتضوا بكامل إرادتهم للخضوع للتحكيم وللحكم المتولد عنه⁽³⁾.

- ضرورة تعلق شرط التحكيم ومشاركة التحكيم على منازعة لم يتم الحسم فيها نهائياً بإحدى وسائل إنهاء النزاع سواء عن طريق حكم قضائي حاسم، أو عن طريق حكم تحكيمي نهائي صادر عن هيئة تحكيم فاتفق التحكيم يقتضي التزام الخصوم بسلب الاختصاص من المحاكم المعنية وطرحه على المحكم أو هيئة تحكيمية، بحيث تصدر حكماً فيه ينهي النزاع المعنى، غير أن التحكيم لا ينهي النزاع بمجرد إبرام الاتفاق على التحكيم إنما ينتهي بممارسة المحكم المختار لمهمته وإصداره حكم فيه.⁽⁴⁾

(1) المادة 1006، من القانون رقم 09/08 المتضمن قانون الإجراءات المدنية والإدارية .

(2) عبد الحميد الشواربي، التحكيم والتصالخ في ضوء الفقه والقضاء، ط2، منشأة المعارف، الإسكندرية، 2000، ص21.

(3) هشام خالد، أولويات التحكيم التجاري الدولي، د.ط، دار الفكر الجامعي، الإسكندرية، 2004، ص73.

(4) هشام خالد، نفس المرجع، ص17.

الفصل الأول — شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

- يجب أن يكون هناك اتفاق واضح في الشرط أو المشاركة يحيل إلى التحكيم، إن كانت غالبية تشريعات الدول والاتفاقيات الدولية تشترط أن يرد هذا الاتفاق كتابة مثل القانون الجزائري وقانون الأونسترال لتحكيم التجاري الدولي.

ثانيا- أوجه الاختلاف بين شرط التحكيم ومشاركة التحكيم:

- يتميز شرط التحكيم عن المشاركة في كونه يرد على نزاع محتمل مستقبلي (1)، أي سابق على قيام المنازعة وقد يقع مثل هذا النزاع فعلا فيحال إلى التحكيم وقد لا يقع فلا يعمل بشروط التحكيم، ويرد شرط التحكيم في العقد الأصلي في بدايته أو نهايته أو في أي مكان آخر بينهما، إلا إذا تبين من الشرط أنه يقصد به منازعات معينة ناشئة عن العقد وليس جميعها، كما قد يرد شرط التحكيم في عقد مستقل عن العقد الأصلي، أما مشاركة التحكيم فهي اتفاق يبرم بين الأطراف الخصوم بعد حدوث النزاع بينهم، أي تتعلق بنزاع وقع فعلا (2)، وهي الصورة الأسبق ظهورا واعترافا بها، وميزة المشاركة إبرامها بعد قيام النزاع سواء قبل رفع الدعوى أمام القضاء وهو الأمر الغالب، أو بعد رفع الدعوى، وهذا يعني التنازل وترك الخصومة أمام القضاء والتنازل أيضا عن الأحكام السابقة الصادرة لصالح أحد الخصوم قبل إبرام المشاركة، إلا إذا تحفظ الخصوم في المشاركة على التمسك بما قد صدر لصالحهم من أحكام قضائية قبل إبرام اتفاقية التحكيم (3) أما في الشرط فيتم التنازل عن اللجوء إلى القضاء قبل نشوء النزاع (4).

- ويختلف شرط التحكيم عن مشاركة التحكيم في كون أن موضوع النزاع غير محدد لحظة الاتفاق على التحكيم، إلا أن هذا لا يمنع من تحديده مستقبلا في حالة قيام نزاع بينهم، إذ يبرمون اتفاقا خاصا للفصل

(1) احمد أبو الوفاء، التحكيم الاختياري و الإجمالي، مرجع سابق، ص112.

(2) احمد بلقاسم، التحكيم الدولي، ط2، دار هومة، الجزائر، 2006، ص131.

(3) عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، مرجع سابق، ص75، 76.

(4) احمد أبو الوفاء، التحكيم الاختياري و الإجمالي، ص112.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

فيه عن طريق هيئة تحكيم تتشكل من أفراد عاديين أو هيئات غير قضائية⁽¹⁾. وفي مشاركة التحكيم يتم تحديد موضوع النزاع وأسماء المحكمين وكذا إجراءات التحكيم، حيث أن عدم تحديد موضوع النزاع في المشاركة يؤدي إلى بطلان الاتفاق، إضافة إلى أنه قد ينص على القانون الواجب التطبيق⁽²⁾. والهدف من تحديد النزاع المحتمل وغير المحدد أو القائم بالفعل بين أطراف الاتفاق على التحكيم شرط كان أو مشاركة لحظة إبرام الاتفاق والمراد الفصل فيها عن طريق هيئة التحكيم هو الرغبة في ألا ينزل الأطراف المحكّمون عن ولاية القضاء العام في الدولة، إلا في نزاع محدد تختص بالفصل فيه هيئة التحكيم المكلفة بذلك.

وتبرز أهمية التفرقة ما بين شرط التحكيم ومشاركة التحكيم بشكل خاص في أن بعض القوانين الوطنية تتطلب في مشاركة التحكيم تحديد طبيعة النزاع الذي وقع فعلا والمسائل التي يشملها التحكيم تحت طائلة بطلان الاتفاق ومثل هذه القوانين القانون الجزائري والمصري بخلاف شرط التحكيم الذي يتعلق بنزاع مستقبلي.

الفرع الثاني: شروط صحة الشرط التحكيمي

بما أن شرط التحكيم عبارة عن عقد يتم بين الأطراف فإن صحة هذا العقد ونفاذه لا يكون صحيحا، إلا إذا توفرت الشروط اللازمة لصحته ولقد أجمعت الآراء على ضرورة أن تفصل الهيئة التحكيمية في النزاع استنادا إلى اتفاق تحكيم يشترط فيه الصحة، وبهذا استقرت التشريعات والاتفاقيات الدولية على اعتبار اتفاقية التحكيم صحيحة متى كانت إرادة الأطراف سليمة وخالية من عيوب الرضا وكان موضوع النزاع

(1) محمود السيد عمر التحيوي، مرجع سابق، ص66.

(2) قادري عبد العزيز، مرجع سابق، ص260.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

قابلا للفصل فيه عن طريق التحكيم⁽¹⁾، وعلى ذلك فهناك الشروط الشكلية والشروط الموضوعية لشرط التحكيم.

أولاً: الشروط الشكلية

تنص الفقرة الثابتة من المادة 1040 من قانون إ.م.أ.ج على أنه "يجب من حيث الشكل وتحت طائلة البطلان، أن تبرم اتفاقية التحكيم كتابة أو بأية وسيلة اتصال أخرى تجيز الإثبات بالكتابة"⁽²⁾.
وعليه فإنه لا بد أن تترجم اتفاق التحكيم في وثيقة مكتوبة أو بأية شكلية أخرى من شأنها أن تقبل الإثبات بالكتابة، وأي خروج على هذه الشكلية يترتب عنه جزاء البطلان على تخلف هذا الشرط، ويتفق الكثير هنا أن المقصود بالاتفاق المكتوب هو شرط التحكيم المدرج في العقد أو الاتفاق عن طريق وسائل الاتصال القابلة للإثبات بالكتابة ونلاحظ أن المشرع الجزائري لم يحدد نوع هذه الوسائل⁽³⁾.
غير أن اتفاقية نيويورك لسنة 1958 حددت في المادة الثانية منها هذه الوسائل في الخطابات المتبادلة والبرقيات، وبالرجوع إلى قانون التحكيم المصري نجده هو أيضا اشترط الكتابة في شرط التحكيم كما ذكر على سبيل المثال بعض وسائل الاتصال المكتوبة وهي الرسائل والبرقيات⁽⁴⁾.

(1) ليلى بن مدخن، مبررات الطعن في أحكام التحكيم التجاري الدولي وحدود اختصاص القاضي الوطني في الطعون بين فرض الرقابة واحترام إرادة الأطراف، مداخلة في المنتدى الوطني حول تنظيم العلاقات الدولية الخاصة في الجزائر واقع متطور، يومي 21 و22 أبريل 2010، كلية الحقوق والعلوم السياسية، جامعة قاصدي مرباح ورقلة.

(2) المادة 1040 من القانون رقم 09/08 المتضمن قانون الإجراءات المدنية والإدارية .

(3) إلياس عجابي، النظام القانوني للتحكيم التجاري الدولي في ظل قانون إ.م.أ.ج، مجلة المنتدى القانوني، كلية الحقوق، جامعة محمد خيضر، بسكرة، العدد 7، أبريل 2010، ص193.

(4) المادة 12 من قانون التحكيم المصري رقم 27 لسنة 1994.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

إلا أن هناك دول أخرى لا تشترط الكتابة في اتفاق التحكيم شرطا كان أو مشاركة، مثل السويد والدنمارك وألمانيا الاتحادية عندما يكون الاتفاق على التحكيم قد وقع بين التجار، وشرط الكتابة فيما سبق ذكره يعتبر شرط الانعقاد وليس شرطا للإثبات كما هو الحال في إيطاليا وبلجيكا وانجلترا⁽¹⁾.

هذا بالنسبة لبعض التشريعات، أما عن موقف الاتفاقيات الدولية من شرط الكتابة، فقد جاء قانون الأونسترال النموذجي للتحكيم التجاري الدولي في اشتراط كتابة اتفاق التحكيم، وذلك في الفقرة الثانية من نص المادة 7 والتي نصت على أنه "يتعين أن يكون اتفاق التحكيم مكتوبا"⁽²⁾.

وبخصوص الاتفاقية العربية للتحكيم التجاري فقد نصت في الفقرة الثانية من المادة الثالثة على أنه "يقترح إدراج الصيغة الثالثة على أنه:" يقترح إدراج الصيغة التالية في العقود التي تخضع للتحكيم(كل النزاعات الناشئة عن هذا العقد تتم تسويتها من قبل المركز العربي للتحكيم التجاري وفقا للأحكام الواردة في اتفاقية عمان العربية للتحكيم التجاري)"⁽³⁾.

فمن خلال نص المادة الثالثة الاتفاقية المذكورة والتي اقترحت في فقرتها الثالثة شرطا نموذجيا يمكن إدراجه في العقود التي يراد إخضاع المنازعة الناشئة عنها للتحكيم، نستنتج أنها تستوجب الكتابة لإدراج الشرط في العقد أو لتنظيم اتفاق لا حق حول حسم النزاع بالتحكيم.

ثانيا: الشروط الموضوعية: من المعلوم أن التحكيم يتميز في كونه نظام إرادي، أي يعتمد اعتمادا كاملا على إرادة الخصوم المحكّمين فهم يلجئون إلى التحكيم بإرادتهم⁽⁴⁾، لذا فإن الأطراف في شرط التحكيم كامل الحرية في اختبار القانون الذي يخضع له سواء من حيث الموضوع أو من حيث الإجراءات⁽⁵⁾.

(1) فوزي محمد سامي مرجع سابق، ص122.

(2) المادة 2/7، من قانون الأونسترال للتحكيم التجاري الدولي لعام 1985.

(3) المادة 3 من الاتفاقية العربية للتحكيم التجاري الدولي لعام 1987.

(4) هشام خالد، تكوين المحكمة التحكيمية في منازعات التجارة الدولية المجلد الأول، د ط، منشأة المعارف، الإسكندرية 2008، ص40.

(5) خالد إبراهيم التلاحمة، القانون الواجب التطبيق على إجراءات التحكيم التجاري الدولي، د ط، جبهة للنشر والتوزيع، عمان 2006، ص11.

الفصل الأول ————— شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

وفي هذا الإطار نصت الفقرة الثالثة من المادة 1040 من ق.إ.م.إ.ج على أنه "تكون اتفاقية التحكيم صحيحة من حيث الموضوع إذا استجابت للشروط التي يعينها إما القانون الذي اتفق الأطراف على اختياره أو القانون المنظم لموضوع النزاع أو القانون الذي يراه المحكم ملائماً"⁽¹⁾.

من خلال نص هذه المادة يمكن القول أن المشرع الجزائري هنا أخذ بما يعرف بازدواجية الإرادة من خلال إعطاء الأطراف الحرية في اختيار القانون الواجب التطبيق على النزاع وفي حالة انعدام هذا الاتفاق يتدخل المحكم، أي أن المشرع الجزائري اعتبر الاتفاقية صحيحة، ولو لم تكن مطابقة للقانون الجزائري طالما كانت تستجيب للشروط التي يضعها القانون المتفق عليه من قبل الأطراف، أو القانون الذي يخضع له النزاع أو القانون ويراه المحكم ملائماً⁽²⁾.

وهو الأمر الذي فرضته دولية العقود، واتفاقيات التحكيم قصد التقليل من صرامة القوانين الوطنية التي من شأنها أن تتطور وتفضي ببطان اتفاق التحكيم، وفي هذا سندرس الشروط الموضوعية لصحة الشرط التحكيم والتي تتفق عليه التشريعات والاتفاقيات الدولية وهي الأهلية وتحديد موضوع النزاع وتعيين المحكمين.

أ- الأهلية:

نقصد هنا بالأهلية، الأهلية اللازمة للاتفاق على حسم النزاع بالتحكيم، إذ لا يمكن للشخص أن يعقد اتفاقا سواء كان شرط أو مشاركة إلا إذا كانت له أهلية التصرف في الحقوق⁽³⁾، وكما أشرنا سابقا أن المشرع الجزائري أجاز لكل شخص أن يلجئ إلى التحكيم في الحقوق التي له مطلق التصرف فيها.

(1) المادة 1040 من قانون رقم 09/08 المتضمن قانون الإجراءات المدنية والإدارية.

(2) من ميمون، التحكيم التجاري الدولي وفقا لتعديلات قانون الإجراءات المدنية الإدارية رقم 08-09، مجلة المنتدى القانوني، كلية الحقوق، جامعة محمد خيضر، بسكرة، العدد 7، أبريل 2010، ص 166.

(3) فوزي محمد سامي، مرجع سابق، ص 115.

الفصل الأول — شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

وتتوقف أهلية الأطراف من أشخاص القانون الخاص في التحكيم التجاري الدولي على قانونهم

الشخصي، أي القانون الوطني، أو قانون محل الإقامة يحدد قواعد التمثيل، تمثيل الموكل وعديم الأهلية والشركة على سبيل المثال، وللمحكم صلاحيته تطبيق القواعد التي يراها ملائمة⁽¹⁾.

أما بالنسبة لأشخاص القانون العام فإن مختلف تشريعات الدول تسمح لأشخاص القانون العام أن تكون طرفا في اتفاقات التحكيم إذا كان الأمر يتعلق بعقد من العقود التجارية، أي أن الأمر يتعلق بحسم نزاع ناشئ عن معاملات دولية⁽²⁾، إذ أصبحت القاعدة في التجارة الدولية التي تشارك فيها الدولة ومؤسساتها العامة أن تضمن العقود شرطا تحكيميا⁽³⁾.

وهذا ما ذهب إليه المشرع الجزائري في لفقرة الثالثة من المادة 1006 من ق.إ.م.إ. وكذلك المشرع الفرنسي استناد إلى تعريف التحكيم التجاري الدولي الذي في قانون المرافعات الجديد في المادة 1492. كما نصت معظم الاتفاقيات الدولية منها الاتفاقية الأوروبية للتحكيم التجاري الدولي لعام 1961 في الفقرة الأولى من مادتها الأولى على أهلية الأشخاص الاعتبارية العامة لإبرام اتفاقيات التحكيم، إلا أنها عادت وقررت في فقرتها الثانية ترك تحديد هذه المسألة وتقرير شروطها ونطاقها إلى الدول الموقعة على الاتفاقية⁽⁴⁾.

ويستنتج من نص الفقرة الخامسة من المادة الأولى من قانون الأونسترال النموذجي للتحكيم التجاري الدولي والتي تنص، "لا يمس هذا القانون أي قانون آخر لهذه الدولة لا يجوز بمقتضاه تسوية منازعات معينة بطريق التحكيم أولا يجوز عرض منازعات معينة على التحكيم طبقا لأحكام أخرى غير أحكام هذا

(1) عبد الحميد الأحمد، مرجع سابق، ص 126.

(2) Robert Jeans, L'arbitrage, droit interne international prive, Dalloz, paris ; 1990, P240.

(3) David René ; L'arbitrage dans le commerce international, litec delta 1998,P156.

(4) فوزي محمد سامي، مرجع سابق، ص 118.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

القانون" (1)، على عدم مساس هذا القانون بالقواعد القانونية أو المبادئ القضائية للدولة التي تتبنى هذا القانون النموذجي فيما يتعلق بمسألة سلطة الدولة أو الأشخاص الاعتبارية العامة في إبرام اتفاق التحكيم (2).

ب- تحديد موضوع النزاع:

يقصد بموضوع النزاع في شرط التحكيم بالمنازعات التي قد تنشأ بين الأطراف، ويقصد بالنزاع تعارض بين مصلحتين قانونيين أو أكثر بسبب تعارض وجهات النظر القانونية أو القواعد القانونية الواجبة التطبيق بين شخصين أو أكثر (3).

والأمر الذي يعيننا في دراستنا هذه أن نكون منصبه على موضوع يتعلق بالتجارة الدولية، وأن تكون من الأمور التي يجوز فيها التحكيم وأن لا يكون موضوع النزاع من المواضيع التي يجوز فيها التحكيم وأن لا يكون موضوع النزاع من المواضيع التي تخالف للنظام العام الدولي (4).
فموضوع النزاع في شرط التحكيم ينصب على منازعات قد تنشأ عن تفسير أو تنفيذ عقد متعلق بمعاملة تجارية دولية سواء تمت المعاملة بين أشخاص طبيعيين أو معنويين من جنسيات مختلفة، أو بين أشخاص في القانون العام، كالدولة أو إحدى مؤسساتها من جهة أو بين أشخاص طبيعيين أو معنويين من جهة أخرى، أو أن النزاع ينشأ بين إحدى مؤسسات القطاع العام، لإحدى الدول أو مؤسسة أخرى من القطاع العام من دولة أخرى .

(1) المادة 11 من قانون الأونسترال للتحكيم التجاري الدولي لعام 1985.

(2) محمد السيد عمر التحيوي، مرجع سابق، ص، 246.

(3) عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، مرجع سابق، ص 127.

(4) الحالات التي تعبر من النظام العام الدولي لا يمكن تحديدها بشكل دقيق وحاسم، إلا أنه توجد حالات قليلة يمكن القول أنها تعتبر مخالفة لنظام العام، الدولي كشفها السوابق الدولية في مجال التحكيم، مثال ذلك الاتفاقيات الخاصة بتهرب المواد المخدرة والاتفاقيات التي تتعلق ببيع الأسلحة دون موافقة الدولة المعنية، ومما يؤكد مخالفة هذه الأفعال للنظام العام الدولي القواعد المماثلة التي توجد في القوانين الوطنية والتي تعاقب مثل هذه الأفعال.

الفصل الأول — شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

ولا يشترط أن يرد تحديد النزاع المراد الفصل فيه عن طريق التحكيم في ذات العقد المتضمن شرط التحكيم، وإنما يمكن أن يشير هذا العقد إلى عقد آخر أو عمل قانوني آخر، بل من الممكن تحديد النزاع بعد ذلك أثناء المرافعة أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه.

ويجب أن يتضمن شرط التحكيم الالتزام الأساسي بين الأطراف المحتكمين بحل النزاعات المستقبلية عن طريق التحكيم، وإذا تخلف هذا الالتزام يكون شرط التحكيم قد فقد ركن المحل والخاص بتحديد النزاع المراد الفصل فيه عن طريق التحكيم.⁽¹⁾

ج- تعيين المحكمين:

هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في نزاع نشأ أو قد ينشأ بين الأطراف حول تنفيذ العقد أو تفسيره، عبارة عن أشخاص يتمتعون بثقة الأطراف المحتكمين، وفي شرط التحكيم لا يشترط ذكر اسم المحكم أو المحكمين لأن النزاع لم يقع بعد، لأنه من غير المقبول إلزام المتعاقدين بتسمية المحكم أو المحكمين لنزاع مستقبلي قد يحدث و قد لا يحدث، وإنما يكتفي بذكر عناصر تعيينه كأن يقال مثلاً يعين المحكم من بين أعضاء الغرفة التجارية بمدينة كذا.⁽²⁾

وقد نجد أحد الأطراف في شرط التحكيم يحاول تأخير الإجراءات بالامتناع عن تعيين المحكم الذي يناط به اختياره، أو يمتنع عن المساهمة في تعيين هيئة التحكيم وتذهب جميع التشريعات الوطنية والاتفاقيات الدولية إلى وضع حلول تنفادي مثل هذا التعطيل⁽³⁾، كأن تتولى هي تعيين المحكمين في حالة عدم توصل الأطراف في الاتفاق إلى تعيينهم خلال مدة معينة.

(1) محمد سيد عمر التحيوي، مرجع سابق، ص 167، 168.

(2) عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، مرجع سابق، ص 146.

(3) صلاح الدين جمال الدين، محمد مصيلحي، الفعالية الدولية لقبول التحكيم في منازعات التجارة الدولية، د.ط، دار الفكر الجامعي الإسكندرية 2004، ص 10.

الفصل الأول — شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

والقانون الواجب التطبيق على شروط صحة شرط التحكيم أصبحت تعد من المواضيع التقليدية المطروحة في العقود الدولية، ومن التقليدي أيضا أن تحل القضية بالطرق المتبعة في القانون الدولي الخاص، الذي يفصل فيه مبدأ استقلالية الإرادة، والتعرف على القانون الواجب التطبيق على شرط التحكيم يجب النظر إلى إرادة الأطراف.⁽¹⁾

فالأطراف لهم مطلق الحرية في اختيار القانون الواجب التطبيق على شرط التحكيم لأن في التحكيم التجاري الدولي يمكن للأطراف اختيار قانون معين لحكم شروط الانعقاد، وقانون آخر لحكم الشروط الشكلية وثالث لحكم الآثار، كما يمكنهم توحيد القانون الذي يحكم هذه الأجزاء جميعا⁽²⁾. وعلى المحكم احترام هذا الاختيار، غير أنه قد يحدث أن يغيب النص على ذلك القانون وهنا يرى الفقه التقليدي أن القانون الواجب التطبيق هو القانون الدولي الخاص، لأن كل عقد يجب أن يرتبط بقانون دولة معينة وذلك القانون يكون مفترضا بطبيعة الحال بين الأطراف، أي هناك افتراض لينة الأطراف التي كان يمكن أن يختار القانون على أساسها⁽³⁾.

ويبدو جليا أن أطراف العقد الدولي وكذلك الاتفاقيات الدولية يسعون إلى المحافظة على توازن العقد لهذا يمكن القول أن استبعاد الحل الذي يقرره القانون الواجب التطبيق المقرر لصحة الشروط العقدية من شأنه أن يؤدي إلى الإخلال بتوازن العقد⁽⁴⁾.

(1) قادري عبد العزيز، مرجع سابق، ص 268، 269.

(2) خالد إبراهيم التلاحمة، مرجع سابق، ص 36.

(3) قادري عبد العزيز، مرجع سابق، ص 269.

(4) محمد إبراهيم على محمد، القواعد الدولية الآمرة، دراسة إمكانية تقليص الدور الذي تلعبه في تسوية منازعات عقود التجارة الدولية أمام هيئات التحكيم والقضاء الوطني، د.ط، دار الفكر الجامعي، الإسكندرية، 2001، ص 54.

المبحث الثاني: استقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي

سبق القول أن اتفاق التحكيم قد يكون بموجب عقد يتم بعد نشوء النزاع، ويكون الاتفاق المذكور في وثيقة مستقلة عن العقد الأصلي الذي يمثل العلاقة القانونية الموجودة بين الطرفين قبل نشوء النزاع وقد يتم اتفاق التحكيم بموجب شرط يوضع في العقد الأصلي يحيل بمقتضاه إلى حسم النزاع الذي قد ينشأ فيما بعد بطريق التحكيم . في هذا سنتناول في هذا المبحث الأحكام الأساسية لمبدأ استقلال شرط التحكيم في المطلب الأول، ومبدأ استقلالية شرط التحكيم كما ورد في القرارات القضائية والنصوص القانونية في المطلب الثاني.

المطلب الأول: الأحكام الأساسية لمبدأ استقلال شرط التحكيم

شرط التحكيم عقد وليد إرادة الأطراف، ويخضع بالتالي للقواعد العامة في العقد من حيث شروط انعقاده وأثاره وتفسيره وغير ذلك، مع مراعاة القواعد الخاصة به ومنها اشتراط أهلية التصرف في إبرامه، وكتابة الاتفاق، وتتجه التشريعات الحديثة في التحكيم، إلى أن اتفاق التحكيم هو عقد قائم بذاته حتى لو ورد في صيغة بند من بنود العقد الأصلي المتضمن فيه، وليس تابعاً لذلك العقد. أي أننا نكون أمام عقدين العقد الأصلي ببنوده المختلفة، وعقد التحكيم الوارد في ذلك العقد كأحد هذه البنود، وتتطلب دراسة هذه الاستقلالية بيان مفهومها في الفرع الأول، و مبررات الاستقلال في الفرع الثاني.

الفرع الأول: مفهوم مبدأ استقلال شرط التحكيم

يقصد بهذا المبدأ استقلالية شرط التحكيم بالنسبة للعقد الأساسي أو الأصلي، بمعنى آخر أن يكون شرط التحكيم في وضعية مستقلة عن العلاقة القانونية التي يرتبط بها⁽¹⁾.

(1) إلياس عجاي، مرجع سابق، ص229.

الفصل الأول — شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

فشرط التحكيم عبارة عن اتفاق إرادي ملزم للجانبين وهو مستقل عن العقد المبرم بين الطرفين، وإن كان يرد كنص في العقد لكنه لا يمتزج به من حيث المحل والسبب فنجد أن انتقاء الإرادات في العقد الأصلي تنصب على الشيء الذي يلتزم الأطراف القيام به، متمثلاً في موضوع التعاقد وشروطه، والسبب متمثلاً في الغرض المباشر الذي يقصده كل طرف من هذا التعاقد والمحل هو الالتزام بين الأطراف في اللجوء إلى التحكيم.⁽¹⁾ غير أنه لا يوجد مانع من ورود شرط التحكيم في نفس عقد لاحق، يكون مبرم بين الأطراف وذلك قبل نشوء أي نزاع بينهم.

وإن كان في غالب الأحوال أن يرد شرط التحكيم في نفس العقد الأصلي ولا يترتب على بطلان العقد -مصدر الرابطة القانونية- أو فسخه أو إنهائه أثراً على شرط التحكيم الذي يتضمنه، وإن كان هذا الشرط صحيحاً في ذاته، ونتيجة لذلك فإن شرط التحكيم ينتج عندئذ كافة آثاره القانونية، ويكون لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم سلطة النظر في أية منازعات يمكن أن تنشأ عن بطلان أو فسخ أو إنهاء العقد الأصلي، إذ يقول أحد الفقهاء "إن استقلالية اتفاق التحكيم تؤدي إلى عدم التضامن بين ذلك الاتفاق والعقد الذي يتضمنه مادياً"⁽²⁾.

الفرع الثاني: مبررات استقلال شرط التحكيم

- يمكن أن نجد مبرراً لاستقلال شرط التحكيم في القانون المدني إذ بالرجوع إلى نظرية انتقاص العقد والتي تفترض بأنه إذا كان العقد باطلاً في جزء منه وصحيحاً في الجزء الآخر يجعل هذا الجزء عقداً صحيحاً مستقلاً لو توافرت فيه شروط العقد⁽³⁾.

(1) طالب حسن موسى، مرجع سابق، ص 229.

(2) قادري عبد العزيز، مرجع سابق، ص 266.

(3) عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، مرجع سابق، ص 89.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

-ومن مبررات استقلال شرط التحكيم أن بطلان كل من العقد الأصلي أو شرط التحكيم لا يؤثر على صحة أو بطلان الآخر، فإذا أبطل العقد الأصلي يمكن التمسك بصحة شرط التحكيم وبالتالي السير في إجراءات التحكيم وحسم النزاع من قبل هيئة التحكيم وليس من قبل المحكمة.

-ومن مبررات استقلال شرط التحكيم اختلاف بنود العقد الأصلي عن بنود عقد التحكيم الوارد فيه، وتستند استقلالية شرط التحكيم إلى أن هذا الشرط يشكل عقدا ضمن العقد الآخر، بمعنى أن شرط التحكيم يشكل عقدا معادلا للعقد الأساسي، و يرجع ذلك أن لكل من العقدين موضوعا مختلفا عن الآخر، فعلى الرغم من ورود شرط التحكيم في العقد الأصلي المتعلق به في أغلب الحالات ، إلا انه يظل متميزا عنه بمحله الخاص به، فمحل شرط التحكيم هو عمل إجرائي بحث و هو منفصل عن العقد الأصلي.

-ومن مبررات استقلال شرط التحكيم، أن القانون الواجب التطبيق على شرط التحكيم قد لا يكون بالضرورة هو نفسه الواجب التطبيق على العقد الأصلي⁽¹⁾.

وهكذا فقد اقتضى تحقيق الفعالية لشرط لتحكيم الدولي، الاعتراف بمبدأ استقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي مما يكون من شأنها أن يزيل مخاوف المتعاملين، ويحصن شرط التحكيم من كل أسباب البطلان التي تمس العقد الأصلي ،وكذلك قبول إخضاع العقد الأصلي لنظام قانوني يختلف عن ذلك الذي يحكم شرط التحكيم.

المطلب الثاني: مبدأ شرط التحكيم كما ورد في القرارات القضائية والنصوص القانونية

يعد استقلال شرط التحكيم من المبادئ المستقرة عليها في القضاء والقوانين الوضعية والاتفاقيات الدولية ، وتستمد هذه الاستقلالية من الموضوع المختلف لكل من العقدي، العقد الأصلي وشرط التحكيم فهذا لأخير يرد محله على الفصل في المنازعات الناشئة عن الشروط الموضوعية ولا يهدف إلى تحديد

(1) فوزي محمد سامي، مرجع سابق ، ص200.

الفصل الأول ————— شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

حقوق والتزامات الأطراف الموضوعية التي يتضمنها العقد الأصلي وفي هذا المطلب سنتعرض إلى موقف القرارات القضائية و النصوص القانونية من هذا المبدأ.

الفرع الأول: مبدأ شرط التحكيم كما ورد في القرارات القضائية

لقد كان مبدأ استقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي محل جدل فقهي، إلا أن القضاء الفرنسي عام 1963 وضع حدا لهذا الجدل وذلك عندما صدر قرار غوسي (Gosset) والذي اكتسب شهرة واسعة في أوروبا، وبموجبه اعتبرا محكمة التميز الفرنسية أن اتفاق التحكيم الدولي سواء كان مدرجا في العقد الأصلي أو في عقد آخر منفصل عنه وباستثناء ظروف جد خاصة استقلالية ذاتية تحميه مما يتعرض له العقد الأصلي⁽¹⁾، وتتخلص وقائع هذه القضية في صدور حكم تحكيم في ايطاليا يقضي بإلزام مستورد فرنسي يدعى carapelli وكان الطرف الفرنسي قد تعاقد معه على استيراد carapelli بدفع تعويض لصالح مصدر ايطالي يدعى غوسي كمية من البذور و لم يتم بتنفيذ التزاماته التعاقدية، و عند تنفيذ حكم التحكيم في فرنسا دفع الطرف الفرنسي برفض طلب الأمر بالتنفيذ تأسيسا على بطلان شرط التحكيم الوارد في العقد لكون هذا الأخير قد وقع باطلا بطلانا مطلقا ، وذلك لمخالفة قواعد الاستيراد و التصدير المقررة في القانون الفرنسي، غير أن محكمة النقض الفرنسية رفضت هذا الدفع وقضت باستقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي.

وبهذا أصبح مبدأ استقلال شرط التحكيم من الأمور المسلم بها في التحكيم الدولي، فقد جاء في حكم خر لمحكمة النقض الفرنسية أن اتفاق التحكيم في موضوع التحكيم الدولي يمثل استقلال تاما، وتوارت القرارات في هذا الاتجاه، ومن الجدير بالذكر أن القضاء الفرنسي في تقريره لمبدأ استقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي قد تأثر بالقضاء الهولندي الذي يعتبر أول من قرر هذا الاستقلال صراحة ، فقد قضت

(1) عبد الحميد الأحمد، مرجع سابق، ص114.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

المحكمة الهولندية في 27 ديسمبر 1935 بأنه " في حالة تنازع الأطراف حول صحة أو بطلان العقد ، فإن ذلك لا يمنع من اختصاص المحكم بالفصل في النزاع رغم احتمال عدم صحة العقد الذي ورد به شرط التحكيم ".⁽¹⁾

أما في بريطانيا فقد كان القضاء الانكليزي وحتى وقت قريب لا يعترف بمبدأ استقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي ، إلا انه سرعان ما تحول عن موقفه هذا وأقر صراحة في حكم له باستقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي ولو كان هذا الأخير باطل وقد عرف هذا الحكم تأييداً كبيراً من جانب الفقه الذي كان يناصر مبدأ الاستقلال أياً كانت درجة بطلان العقد ، كما ذهب القضاء في لبنان على القول باستقلالية لشرط التحكيم وذلك في حكم لمحكمة استئناف بيروت جاء فيه "أن شرط التحكيم مستقلاً عن العقد الذي ورد فيه فيبقى قائماً بذاته بغض النظر عن العقد الذي ورد فيه".⁽²⁾

كما أصبح استقلال شرط التحكيم من المبادئ المعترف بها على الصعيد الدولي، في كل من الولايات المتحدة الأمريكية وأوروبا الغربية، ونصت التشريعات الحديثة على هذا المبدأ⁽¹⁾.

الفرع الثاني: مبدأ شرط التحكيم في النصوص القانونية

تنص المادة 1040 في الفقرة الثالثة منها من قانون الإجراءات المدنية والإدارية الجزائري على انه "لا يمكن الاحتجاج بعدم صحة اتفاقية التحكيم بسبب عدم صحة العقد الأصلي" ⁽²⁾ ، وهذا النص يجزنا إلى القول بأنه إذا كان العقد الأصلي باطلاً فإن ذلك لا يؤثر على صحة شرط التحكيم، وهذا تأكيد على أن المشرع الجزائري أخذ بمبدأ استقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي.

وقد كرست المادة 23 من قانون التحكيم المصري رقم 27 لسنة 1994 في شأن التحكيم في المواد المدنية والتجارية صراحة هذا المبدأ بنصها "يعتبر شرط التحكيم اتفاقاً مستقلاً عن شروط العقد الأخرى،

(1) فوزي محمد سامي، مرجع سابق ، ص 202، 203 .

(2) المادة 3/1040 من قانون رقم 09/08 المتضمن قانون الإجراءات المدنية والإدارية.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

ولا يترتب على بطلان العقد أو فسخه أو إنهائه أثر على شرط التحكيم الذي يتضمنه إذا كان هذا الشرط صحيحاً في ذاته" (1).

أما بالنسبة للاتفاقيات الدولية، فنجد مثلاً قانون الأونسترال النموذجي للتحكيم أخذ بمبدأ استقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي وذلك في الفقرة الأولى من المادة 16 والتي تنص على أنه "يجوز لهيئة التحكيم البث في اختصاصها، بما في ذلك البث في أي اعتراضات تتعلق بوجود اتفاق التحكيم أو بصحته . ولهذا الغرض، ينظر إلى شرط التحكيم الذي يشكل جزءاً من عقد كما لو كان اتفاقاً مستقلاً عن شروط العقد الأخرى، وأي قرار يصدر من هيئة التحكيم ببطلان العقد لا يترتب عليه بحكم القانون بطلان شرط التحكيم" (2).

كذلك نجد غرفة التجارة الدولية أخذت بهذا المبدأ، حيث نستنتج من المادة الثانية من نظام تك الغرفة في فقرتها الرابعة أن انعدام العقد الأصلي أو بطلانه، لا يؤديان إلى عدم إمكانية نظر المحكمة في اتفاق التحكيم وإذا ما رأى المحكم صحة وجود اتفاق التحكيم والنظر في القضية (3).

أما الاتفاقية الأوروبية لعام 1961 أشارت إلى المبدأ المذكور في الفقرة الثالثة من المادة الخامسة حيث نصت على أن "المحكم له سلطة تقرير اختصاصه وتقرير صحة اتفاق التحكيم أو صحة العقد الذي يكون شرط التحكيم جزءاً منه"، من خلال هذا النص نلاحظ أنه أشار إلى أن سلطة المحكم مستمدة من اتفاق التحكيم الذي يعتبر مستقلاً عن العقد الأصلي (4).

أما بخصوص الاتفاقية العربية للتحكيم التجاري الدولي لعام 1987 لم نجد فيها ما يشير صراحة إلى الأخذ بمبدأ الاستقلالية حيث لم تشر هذه الاتفاقية إلى علاقة شرط التحكيم بالعقد الأصلي، إلى أنه من

(1) المادة 23 من قانون التحكيم المصري رقم 27 لسنة 1994.

(2) المادة 1/16 من قانون الأونسترال للتحكيم التجاري الدولي لعام 1958.

(3) قادري عبد العزيز، مرجع سابق، ص 267.

(4) فوزي محمد سامي، مرجع سابق، ص 208.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

خلال نص المادة 27 والتي تنص على أن "الاتفاق على التحكيم وفق أحكام هذه الاتفاقية يحول دون عرض النزاع أمام جهة قضائية أخرى أو الطعن لديها بقرار التحكيم"⁽¹⁾، يشير هذا النص إلى منح هيئة التحكيم سلطة النظر في اختصاصها وهذا يشكل مؤشرا واضحا بان الاتفاقية العربية للتحكيم التجاري الدولي أخذت بمبدأ استقلالية شرط التحكيم عن العقد الأصلي.

أما اتفاقية نيويورك لعام 1958 فلم تتعرض صراحة لهذا المبدأ إلا أنه يمكن القول أنها تكرسه باعتبار أنها تقوم بالاعتراف وتنفيذ أحكام التحكيم الدولية والتي أغلبها مبني على الاستقلالية.

(1) المادة 27 من الاتفاقية العربية للتحكيم التجاري الدولي لعام 1987.

الفصل الأول _____ شرط التحكيم اتفاق بين الأطراف المتعاقدة

خلاصة الفصل الأول:

تعرضنا من خلال هذا الفصل إلى تعريف شرط التحكيم في الفقه و القوانين المقارنة و الاتفاقيات الدولية، كما تطرقنا إلى طبيعة شرط التحكيم، إذا رأينا أنه يعتبر اتفاق يبرم بين الأطراف بغية اللجوء إلى التحكيم، ثم أشرنا إلى نقاط تلاقي و اختلاف شرط التحكيم مع مشاركة التحكيم، إضافة إلى ما سبق تعرضنا إلى الشروط الشكلية و الموضوعية لشرط التحكيم و رأينا أن شرط التحكيم اتفاق مستقل عن العقد الأصلي، و قد أصبح من المبادئ المعترف بها على الصعيد الدولي.

الفصل الثاني

شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

الفصل الثاني: شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

لا شك أن اللجوء إلى التحكيم التجاري الدولي يخضع لإرادة الأطراف في النزاع، وهذه الإرادة قد تنصب في اتفاق سابق على نشوء النزاع أو في اتفاق لاحق على ذلك كما سبق وأن أشرنا إلى هذا فاتفاق الأطراف على الالتجاء إلى التحكيم للفصل في منازعاتهم بدلا عن القضاء الذي توفره الدولة عن طريق محاكمها ينتج عنه آثار، والمتمثلة في حرمان الأطراف من اللجوء إلى القضاء وهو ما يطلق عليه بالأثر السلبي لشرط التحكيم وفض الخصومة بطريق التحكيم ويطلق على هذا الأخير الأثر الإيجابي لشرط التحكيم، وهذا ما سنتطرق إليه في المبحث الأول.

ثم إذا كان شرط التحكيم عقد فإنه كباقي العقود هناك حالات تؤدي إلى انقضاءه، وبانتهاء اتفاق التحكيم أيا كان السبب تزول صلاحيات هيئة التحكيم ولا يجوز لها أن تتعرض للفصل في النزاع أو اتخذ أي إجراء فيه ، ويعود للقضاء المختص صلاحياته و سنتناول هذا في المبحث الثاني.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

المبحث الأول: آثار قبول شرط التحكيم

يترتب على قبول شرط التحكيم أثران هامان، أحدهما سلبي والآخر إيجابي سنتطرق إلى الأثر السلبي لقبول شرط التحكيم في المطلب الأول، وفي المطلب الثاني سنتطرق إلى الأثر الإيجابي له.

المطلب الأول: الأثر السلبي لقبول شرط التحكيم

سنتناول في هذا المطلب مضمون الأثر السلبي لقبول شرط التحكيم في الفرع الأول و طبيعة الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم في الفرع الثاني.

الفرع الأول: مضمون الأثر السلبي لقبول شرط التحكيم

يتمثل الأثر السلبي لقبول شرط التحكيم في تعذر الرجوع عن قبول التحكيم بالإرادة المنفردة، إذا كان الالتجاء إلى إحدى هيئات التحكيم لا يتم صحيحا إلا بالاتفاق الكتابي الصريح الذي يتضمنه شرط التحكيم. لذا فإنه لضمان جدية الأطراف المتنازعة في اتخاذ إجراءات إنهاء المشكلة المعروضة على هيئة التحكيم أو بعبارة أخرى لضمان فعالية نظام التحكيم كان من اللازم وضع قيود على إرادة الأطراف⁽¹⁾، في شرط التحكيم بعدم الرجوع عن هذا الشرط بإرادة منفردة بعد أن يتم الاتفاق عليه.

يترتب كذلك عن قبول شرط التحكيم، حرمان أطراف العقد من الالتجاء إلى القضاء، بصدد المنازعات التي قد تنشأ بينهم في المستقبل .

وقد نصت اتفاقية نيويورك لعام 1958 في هذا الصدد بأن "محكمة الدولة التي يطرح أمامها نزاع حول موضوع كن محل اتفاق بين الأطراف بالمعنى الوارد في هذه المادة -اتفاق التحكيم أو شرط التحكيم- أن تحيل الخصوم بناء على طلب أحدهم إلى التحكيم وذلك ما لم يتبين للمحكمة أن هذا الاتفاق باطل أو لا أثر له أو غير قابل للفصل عن طريق التحكيم".

(1) صلاح الدين جمال الدين، محمود مصيلحي، مرجع سابق، ص10.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

فهذه الاتفاقية قد جردت المحاكم القضائية التابعة للدول من صلاحية النظر في النزاع في حالة وجود اتفاقية تحكيم شرط كان أو مشاركة.

فالالتزام بعدم اللجوء إلى القضاء ينشأ من الاتفاق على التحكيم ويمكن للأطراف التنازل عنه، أي

التنازل المتبادل عنه وترك الاتفاق على التحكيم واللجوء إلى القضاء للفصل في النزاع.

ويتم ذلك عن طريق نزول المدعى عليه، إذا ما رفعت عليه دعوى أمام القضاء للفصل في النزاع

المتفق على التحكيم بشأنه، عن التزام خصمه بعدم اللجوء إلى القضاء، وسواء تم هذا النزول صراحة أو

ضمنًا، ومثال عن النزول الضمني السكوت عن التمسك بعدم القبول، كما أن مجرد قيام المدعي برفع

الدعوى أمام القضاء المنفق على التحكيم بشأنه يعني تنازله عن التمسك بالتزامه

كما أن مجرد قيام المدعي برفع الدعوى أمام القضاء بالموضوع المتفق على التحكيم بشأنه ينهي تنازله

عن التمسك بالتزام خصمه بالامتناع عن اللجوء إلى القضاء.

وتنص المادة 1045 من قانون إ.م.إ على أنه "يكون القاضي غير مختص بالفصل في موضوع

النزاع، إذا كانت الخصومة التحكيمية قائمة، أو تبين له وجود اتفاقية تحكيم على أن تثار من أحد

الأطراف"⁽¹⁾، فالمشرع الجزائري هو أيضا منع اللجوء على القضاء في حالة وجود اتفاقية تحكيم، إلا

أنه يشترط أن تثار هذه الالتفافية من أحد الأطراف في العقد محل الاتفاقية التحكيمية.

كذلك تنص الفقرة الأولى من المادة 8 من قانون الأونسترال للتحكيم التجاري الدولي على ما يلي:

"على المحكمة التي ترفع أمامها دعوى في مسألة أبرم بشأنها اتفاق تحكيم أن تحيل الطرفين إلى

التحكيم، إذا طلب منها ذلك أحد الطرفين في موعد أقصاه تاريخ تقديم بيانه الأول موضوع النزاع، ما لم

يتضح أن الاتفاق باطل أو عديم الأثر أو لا يمكن تنفيذه"⁽²⁾.

(1) المادة 1045 من قانون رقم 09/08 المتضمن قانون الإجراءات المدنية والإدارية.

(2) المادة 1/8 من قانون الأونسترال النموذجي، للتحكيم التجاري الدولي لعام 1985.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

ويسمى الأثر السلبي لشرط التحكيم بالأثر المانع لاتفاق التحكيم، وبالتالي لا يجوز لأحد الأطراف اللجوء إلى القضاء إلا بالتراضي بينهم، ويترتب على ذلك منع قضاء الدولة من نظر المنازعة محل التحكيم، وهذا الالتزام السلبي متبادلا على عاتق كل من طرفي الاتفاق فيمتنع عليهما الالتجاء إلى القضاء للفصل في النزاع⁽¹⁾.

وهذا الاتفاق يخول للمحكم سلطة مصدرها إرادة الأطراف ويتطلب التزام المحكم بشروط اتفاق التحكيم عند إصداره للحكم المنهي للنزاع وقيام الأطراف بتنفيذ هذا الحكم بعد تأكيد على التزاماتهم بمضمون الاتفاق⁽²⁾.

الفرع الثاني: طبيعة الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم

وهناك خلاق فقهي حول طبيعة الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم، فهناك من يرى انه دفع بعدم الاختصاص وهناك رأي يرى أنه دفع بعدم القبول، ورأي ثالث يرى انه دفع ببطلان المطالبة القضائية إذا ما رفع احد أطراف النزاع المتفق على التحكيم بشأنه دعوى أمام القضاء، جاز للطرف الآخر التمسك بالشرط في صورة دفع.

وتظهر أهمية هذا الموضوع واضحة وجلية لأن الدفع بعدم الاختصاص شكلي بيدي قبل التكلم في الموضوع ما لم يتعلق بالنظام العام، بينما ، الدفع بعدم القبول لا يعد دفعا شكليا ويمكن تقديمه في أية مرحلة كانت عليها الدعوى المادة 48 من ق.إ.م.إ، والمطالبة القضائية هي طلب يقدم إلى القضاء استخداما للحق في الدعوى.

(1) عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، مرجع سابق ، ص183.

(2) بولقواس سناء، الطرق البديلة لحل منازعات العقود الإدارية، ذات الطابع الدولي، التحكيم نموذجاً ، مذكرة لنيل شهادة الماجستير في العلوم القانونية، تخصص قانون إداري وإدارة عامة ، كلية الحقوق والعلوم السياسية ، جامعة الحاج لخضر، باتنة 2011، ص9.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

وفي كل من الدفع بعدم اختصاص والدفع بعدم القبول يطلب التمسك من بالدفع من المحكمة عدم الفصل في الدعوى، ففي الحالة الأولى يدفع بعدم اختصاصها و ولايتها في نظر الدعوى، بينما في الحالة الثانية يدفع في عدم سلطتها في سماع الدعوى مع التسليم باختصاصها في النظر في الدعوى.

أولاً: الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم هو دفع بعدم الاختصاص

ذهب لرأي السائد في الفقه والقضاء الفرنسي إلى أن الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم أو اتفاقية التحكيم بشكل عام من قبل الدفع بعدم الاختصاص، وحبثهم في ذلك أنه إذا وجد اتفاق تحكيم وكان صحيحاً فعندئذ لا يوجد سوى قضاء واحد هو قضاء التحكيم، وهذا يخرج موضوع النزاع الذي انفق على التحكيم بشأنه من اختصاص القضاء إلى اختصاص التحكيم⁽¹⁾.

وبالتالي تتولى هيئات أو مراكز التحكيم الدائمة عملية التحكيم وفقاً لقواعد أو اللوائح الخاص بهذه الهيئات أو المراكز⁽²⁾، ولا يكون القضاء هو المختص وبهذا يكون الدفع من قبيل الدفع بعدم الاختصاص وقد وجه إلى هذا الرأي العديد من الانتقادات منها صعوبة تحديد نوع عدم الاختصاص في مثل هذه الحالة، ومن جهة ثانية أن الاختصاص يحدده القانون وأن القضاء يظل مختصاً رغم الاتفاق على التحكيم بالمسائل لا يشملها هذا الاتفاق⁽³⁾.

ثانياً: الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم هو دفع بعدم القبول

وذهب هذا الرأي السائد في الفقه وبعض أحكام القضاء المصري بأن الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم هو دفع بعدم القبول، إذ يترتب على شرط التحكيم نزول الخصوم عن الالتجاء إلى القضاء، أي الالتجاء إلى

(1) عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، مرجع سابق، ص 184.

(2) معوض عبد التواب، المستحدث في التحكيم التجاري الدولي، ط1، دار الفكر الجامعي، الإسكندرية، 1997، ص 11.

(3) نبيل إسماعيل عمر، التحكيم في المواد المدنية والتجارية الوطنية والدولية، ط1، دار الجامعة الجديدة، للنشر، الإسكندرية، 2004، ص 65.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

المحكمة المختصة أصلاً بنظر عن النزاع، ومتى نزل الخصوم بإرادتهم عن الالتجاء إلى القضاء هنا تكون الدعوى قد فقدت شرطاً من شروط قبولها مما يتمتع المحكمة قبولها⁽¹⁾.

ويرى هذا الفقه أنه بناء على ذلك فعدم القبول في مثل هذه الأحوال لا يتعلق بالنظام العام بالنظر إلى الأساسي العقدي فهو دفع ناشئ عن الاتفاق على التحكيم، وهو يختلف عن الدفع بعدم القبول لرفع الدعوى بغير الطريق المقرر قانوناً لرفعها من حيث أن هذا الأخير يتعلق بالنظام العام، وبالتالي ينعكس اتفاق التحكيم على طبيعة الدفع بعدم القبول الناشئ منه فيجعله غير متعلق بالنظام العام.

وقد وجه إلى نظرية عدم القبول العديد من الانتقادات منها، صعوبة التمييز بين مختلف الدفع بعدم القبول، فهناك عدم القبول لمخالفة الحق في الدعوى وشروط قبولها، أو مخالفة حق اللجوء إلى العقد وعناصر قيام الحق، ومدى تعلق كل نوع من هذه الأنواع بالنظام العام .

والاتفاق على التحكيم لا يمس الحق في الدعوى الذي يعترف به القانون لأصحاب الحق الموضوعي والذي يظل قائماً رغم الاتفاق على التحكيم، وبالتالي تظل الدعوى مقبولة رغم وجود الاتفاق على التحكيم كما أن أنصار نظرية عدم القبول يعتبرونه دفع موضوعي⁽²⁾ ، وبالتالي يجوز إيدائه في أية حالة تكون عليها الدعوى، مع الإجماع على أن هذا الدفع يجب التمسك به قبل الكلام في الموضوع أمام المحكمة و إسقاط الحق في إيدائه.

ويترتب على طرح الدفع بعدم القبول أمام المحكمة في حالة رفع النزاع المتفق على التحكيم بشأنه على قضاء الدولة، إنما أن تقضي المحكمة بقبوله وبالتالي تنتهي الخصومة أمامها وتمتتع عن نظر النزاع، وهذا حكم فرعي يقبل الطعن، أما إذا رفضت الدفع فإنها نتطرق إلى نظر الموضوع ولا يجوز الطعن المباشر في الحكم الصادر بالرفض لأنه لا ينهي كل الخصومة، بل يجب الانتظار والطعن فيه مع الحكم

(1) أحمد أبو الوفا، التحكيم الاختباري والإجباري، مرجع سابق ، ص125.

(2) نبيل إسماعيل عمر، مرجع سابق ، ص66-67.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

الصادر في الموضوع، وإذا صدر الحكم بعدم قبول الدعوى لسبق الاتفاق على التحكيم، فإن المحكمة تقف عند هذا الحد ولا تقرر هذا الحكم بالإحالة لأن تلك الإحالة لا تكون إلى في حالة الحكم بعدم الاختصاص.

ثالثا: الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم هو دفع ببطلان المطالبة القضائية:

وهذا الرأي حديث يذهب إلى أن طبيعة الدفع بالتحكيم هو دفع إجرائي، يتعلق ببطلان المطالبة القضائية بسبب عيب موضوعي وأنه لا صلة له بموضوع الدعوى ولكنه دفع موجه إلى إجراءات الخصومة القضائية⁽¹⁾، ووظيفة الاتفاق على التحكيم وهدفه هي الحيلولة دون المطالبة بالحق المتنازع فيه عن طريق القضاء بالشكل الإجرائي المحدد لذلك، وبالتالي المطالبة القضائية التي تقدم بعد الاتفاق على التحكيم تكون باطلة بسبب تخلف عنصر موضوعي وهو المحل، بالتالي فالدفع بالتحكيم هو دفع بالبطلان⁽²⁾.

أما عن موقف المشرع الجزائري بخصوص هذا فكان واضحا من خلال نص المادة 1045 السابقة الذكر بأن الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم هو دفع بعدم الاختصاص وذلك من خلال عبارة "يكون القاضي مختص بالفصل في موضوع النزاع، إذا تبين له وجود اتفاقية تحكيم".

(1) أحمد أبو الوفا، التحكيم الاختباري والإجباري، مرجع سابق، ص125.

(2) نبيل إسماعيل عمر، مرجع سابق، ص68.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

المطلب الثاني: الأثر الإيجابي لقبول شرط التحكيم

نظرا لخصوصية شرط التحكيم المتمثلة في إسناد الأطراف للنزاعات التي يمكن أن تنشأ بينهم إلى التحكيم فإن دراسة آثار هذا الشرط تبدو وجيهة من حيث أطراف الاتفاق وخلفهم بل أيضا إمكانية تمديد نطاق شرط التحكيم إلى الغير و في هذا المطلب سنتناول فض الخصومة بطريق التحكيم في الفرع الأول ونطاق الأثر الإيجابي لشرط التحكيم في الفرع الثاني.

الفرع الأول: فض الخصومة بطريق التحكيم

إذ التزم الأطراف في عقدهم بخضوع المنازعات التي قد تنشأ بينهم بخصوص تنفيذ العقد أو تفسيره وجب فض تلك المنازعات عن طريق التحكيم، والاعتداد بالحكم الصادر فيه واعتباره كأنه صدر من المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع ومن ثم يخضع هذا الحكم لسائر القواعد والإجراءات المقررة بالنسبة للأحكام القضائية الصادرة من المحكمة⁽¹⁾، سواء من ناحية جواز الطعن فيه أو عدم جوازه ما لم ينص القانون على خلاف ذلك، أو كذلك من ناحية الطعن أو تنفيذ الحكم الصادر من هيئة التحكيم. وبهذا تستأثر هيئة التحكيم بالفصل في النزاع الذي ينشأ على أثر شرط التحكيم، وتتجسد مهمة المحكمين بالفصل من خلال طلبات الخصوم أو بيان الدعوى، ووفق المذكرات المتبادلة خلال عملية التحكيم⁽²⁾. ومن آثار هذا المبدأ و طبقا للقواعد العامة في آثار العقود التزام أطرافه بما جاء فيه، فلا يجوز من حيث المبدأ ترك الاتفاق والالتجاء إلى قضاء الدولة⁽³⁾. فهئية التحكيم هي وحدها المختصة بالنظر في موضوع النزاع لأن القضاء العام لا ولاية له في نظر موضوع النزاع والاختصاص بالفصل فيه إزاء وجود شرط التحكيم الدولي.

(1) أحمد أبو الوفا، التحكيم الاختباري والإجباري، مرجع سابق، ص137.

(2) Nour Eddine Terki : l'arbitrage Commercial International En Algérie, Office des publications Universitaires. Alger, 1999 P140.

(3) عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، مرجع سابق، ص182.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

ويمكن لكل طرف ذي مصلحة أن يلجأ إلى القضاء ويطلب تعيين المحكم أو المحكمين في حالة عدم التعيين مسبقاً للفصل في المنازعة موضوع شرط التحكيم والتي نشأت بالفعل، فيقوم حكم القاضي مقام الاتفاق على التحكيم حيث يفرض شرط التحكيم على طرفي العقد وينفذ حبراً مما يعني أن عدم موافقة أحد الطرفين في شرط التحكيم لا يؤدي إلى إفلات النزاع موضوع شرط التحكيم من ولاية المحكم أو المحكمين، ولا يكون لهيئة التحكيم سلطة إلا في المنازعات المحددة في اتفاق التحكيم، وإذا ثار نزاع بين طرفي عقد التحكيم على أمر لا يدخل في نطاق المسائل المتفق فيها على التحكيم لا يكون لهيئة التحكيم سلطة للفصل فيها.

الفرع الثاني: نطاق الأثر الإيجابي لشرط التحكيم

أثر شرط التحكيم مقصور على أطرافه كما يمكن أن يمتد إلى خلفهم و إلى الغير.

أولاً: أثر شرط التحكيم مقصور على أطرافه فقط

إعمالاً للقواعد العامة في القانون المدني لا ينصرف أثر اتفاق التحكيم إلا على المتعاقدين فقط سواء باشره بأنفسهم أو بواسطة من ينوب عنهما، إذ تنص المادة 108 من ق.م.ج "ينصرف العقد إلى المتعاقدين والخلق العام، ما لم يتبين من طبيعة التعامل أو من نص القانون أن هذا الأثر لا ينصرف إلى الخلف العام كل ذلك مع مراعاة القواعد المتعلقة بالميراث"⁽¹⁾. وكذلك المادة 14 من القانون المدني المصري والمادة 1165 من القانون المدني الفرنسي.

أي أن آثار اتفاق التحكيم شرطاً كان أو مشاركة مقصورة على أطرافه، وإعمالاً للقواعد العامة تتصرف آثار اتفاق التحكيم على أطرافه، فلا يمكن أن يستفيد منه إلا هم ولا يضر منه غيرهم ولا يملك

(1) المادة 108 من الأمر رقم 58/75 المؤرخ في 26 سبتمبر 1975 المعدل والمتمم المتضمن القانون المدني، ج ر عدد 31.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

غيرهم التمسك ببطلانه إلا وفقا للقواعد العامة، وذلك حينما يتعلق الأمر بالنظام العام فيكون في هذه الحالة لكل طرف التمسك بهذا الاتفاق⁽¹⁾.

ثانيا: امتداد أثر شرط التحكيم إلى الخلف

يسري شرط التحكيم من حيث آثاره في مواجهة الخلف العام أو الخاص لأطرافه طبقا للقواعد المقررة في القانون ولما كان شرط لتحكيم من توابع الاتفاق الأصلي، فإنه عملا بالقواعد العامة ينتقل إلى الخلف مع انتقال موجبة، وقد كرس القضاء من خلال الممارسة هذا الانتقال لأن النصوص القانونية لم تشر بنصوص خاصة إلى انتقال شرط التحكيم، وذلك في قضايا من بينها قضية "وورمز" التي قضت فيها محكمة النقض الفرنسية بنقل شرط التحكيم إلى المؤسسة البنكية من دون اشتراط موافقة هذه الأخيرة بصراحة ، لأن شرط التحكيم الدولي يعتبر صحيحا استنادا لإرادة الطرفين المتعاقدين وينتقل إلى المحال له مع الحق في علاقة المحيل بالدين المحال عليه.

ويستنتج من هذا القرار أنه رغم استقلال شرط التحكيم إلا أن ذلك لا يمنع من انتقال و يمكن للأطراف عملا بالقواعد العامة أن تنص على عدم قابلية شرط التحكيم للانتقال.

ثالثا: امتداد أثر شرط التحكيم إلى الغير:

يعتبر الغير كل الشخص ليس طرفا مدرجا في الالتزام ولا خلفا لأحد طرفيه والقاعدة في هذه الحالة عدم انصراف العقد إلى الغير إذ بالرجوع إلى القواعد العامة فإن الالتزامات لا تلزم إلا من كان طرفا فيها.

(1) عبد الباسط محمد عبد الضراسي، مرجع سابق، ص188.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

غير أنه في التعامل التجاري لدولي نجد أحيانا أن أشخاصا خارج الاتفاق الخاص بالصفقة التجارية نجدهم يلتزمون بموجب الاتفاق المذكور، خاصة في تنفيذ المشاريع الكبرى بواسطة ما يسمى بمجاميع العقود، حيث نجد عقدا رئيسيا وقواعد أخرى ثانوية لإنجاز أعمال مختلفة تتعلق بالمشروع ذاته⁽¹⁾.

كذلك بالنسبة للشريك المتضامن، فقد ذهب القضاء الفرنسي إلى أنه إذا اشتركت عدة شركات في نشاط اقتصادي واحد يسري اتفاق التحكيم الذي تبرمه إحدى هذه الشركات مع الغير في مواجهة باقي الشركات استنادا إلى الإدارة المشتركة لهذه الشركات، المتمثلة في الاشتراك في جميع الاتفاقات التي توقعها إحداها ولو لم يتم بعضها بالتوقيع⁽²⁾.

وفي حكم آخر قرر القضاء الفرنسي أن شرط التحكيم الذي يتضمن الاشتراط لمصلحة الغير، لا ينشئ التزامات على عاتق المنتفع سوى الحقوق دون أن يترتب عليه التزامات، و على هذا الأساس فإنه يجوز للغير المنتفع من شرط المذكور أن يتمسك بالشرط دون الالتزام به.

كذلك بالنسبة لبيع الشيء المأجور فعند ما يحل المالك الجديد محل المؤجر فإنه ملتزم بشرط التحكيم الموجود في عقد الإيجار السابق بين المستأجر والبائع، وكذلك الأمر في بيع العقارات فإن شرط التحكيم الموجود لمصلحة المالك ينتقل مع عقد البيع.

يظهر مما سبق أن أثر شرط التحكيم أو اتفاق التحكيم قد لا يقتصر على المتعاقدين وخلقهم الخاص أو خلقهم العام فقط، وإنما يتعدى إلى آخرين أيضا وذلك عند انتقال الالتزام إلى الغير أما عند انتقال الحقوق فقط فإن القضاء في فرنسا قضى في حكم له بأنه يمكن للغير أيضا أن يستفيد من شرط التحكيم، إذا رغب في ذلك وهذا يطبق في حالة واحدة وهي حالة الاشتراك لمصلحة الغير حيث لا تنقل إلى الغير سوى الحقوق وليس الالتزامات.

(1) فوزي محمد سامي، مرجع سابق، ص 217، 218.

(2) عبد الباسط محمد الواسع الضراسي، مرجع سابق، ص 192.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

المبحث الثاني: انقضاء شرط التحكيم

انطلاقاً من الطبيعة التعاقدية للتحكيم، فإن اللجوء إليه يتطلب اتفاق الأطراف على اتخاذ هذه الآلية لتسوية المنازعات، وذلك من خلال إدراج شرط التحكيم في متن العقد أو في وثيقة مستقلة عنه تحيل إلى التحكيم⁽¹⁾. والاتفاق على التحكيم كونه عقد فإنه ينتهي بما تنتهي به العقود، ولكن نظراً لطبيعته الخاصة فهو لا يتأثر بالعوارض الخاصة بأطرافه أو بهيئة التحكيم كالوفاة، الرد، التنحي، العزل، كما أن اتفاق التحكيم لا يتأثر بأسباب انقضاء الاتفاق الأصلي⁽²⁾ كما رأينا هذا سابقاً.

وفي هذا المبحث سنتعرض إلى أسباب انقضاء اتفاق التحكيم أو شرط التحكيم في المطلب الأول، وأثار انقضاء اتفاق التحكيم أو شرط التحكيم في المطلب الثاني.

المطلب الأول: أسباب انقضاء شرط التحكيم

ينتهي شرط التحكيم إما بنهاية طبيعة أو غير طبيعية في الحالات التالية

الفرع الأول: النهاية الطبيعية لشرط التحكيم

- صدور حكم من المحكم في النزاع موضوع التحكيم ، ينقضي شرط التحكيم إذا عرض النزاع على التحكيم وصدر حكم من هيئة التحكيم سواء من المحكم أو المحكمين في النزاع موضوع التحكيم وهذه هي النتيجة الطبيعية لاتفاق التحكيم، ويخضع هذا التحكم من ناحية الطعن فيه للقاعدة المقررة بالنسبة للأحكام كما لو كان صادراً من المحكمة المختصة أصلاً بنظر النزاع⁽³⁾.

(1) حسيني يمينة، تراضي الأطراف على التحكيم أمام المركز الدولي لتسوية منازعات الاستثمار، مذكرة لنيل شهادة الماجستير، تخصص قانون التعاون الدولي، كلية حقوق والعلوم السياسية، جامعة مولود معمري، تيزي وزو 2011، ص82.

(2) نبيل اسماعيل عمر، مرجع سابق ، ص80.

(3) أحمد أبو الوفا، التحكيم الاختباري والإجباري، مرجع سابق ، ص146.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

وفي حالة ما إذا كان اتفاق التحكيم يشمل عدة منازعات و صدر حكم بخصوص إحدى هذه المنازعات، يبقى اتفاق التحكيم قائماً للأعمال في المنازعات الأخرى⁽¹⁾.

الفرع الثاني:النهاية غير الطبيعية لشرط التحكيم

- انقضاء شرط التحكيم بإرادة الأطراف ، ينقضي شرط التحكيم أو اتفاق التحكيم صراحة كأن يرد في اتفاق لاحق وموقع من الطرفين أو في مراسلات متبادلة أو عبر وسائل الاتصال الحديثة، كما قد ينقضي شرط التحكيم ضمناً كأن يتقدم أحد الطرفين إلى المحكمة بطلباته ويستكمل الطرف الآخر الإجراءات ويقدم دفاعه دون أن يتعرض إلى وجود شرط التحكيم.

- انقضاء شرط التحكيم بوفاة المحكم أو عزله أو تحييه أو رده، وذلك عندما يكون هناك سبب فعلي أو قانوني يحول دون قيام المحكم بمهمته، مثال على السبب القانوني تعيين المحكم قاضياً عندما لا يجيز القانون الواجب التطبيق على الإجراءات أن يكون المحكم من بين القضاة، أو عندما يفقد المحكم أهليته، أما عن السبب الفعلي فهو كحالة الوفاة أو المرض أو القوة القاهرة التي تحول دون قيام المحكم بمهمته⁽²⁾.

ويلاحظ أن نزول صفة المحكم لأي سبب من لأسباب السابقة الذكر لا يترتب عليه ونزول(التحكيم، في بعض التشريعات العربية مثل القانون الجزائري في نص المادة 1042 من قانون الإجراءات المدنية والإدارية وما نصت عليه المادة 503 من التحكيم المصري، كذلك ما نصت عليه بعض الاتفاقيات الدولية كقانون الأونسترال النموذجي للتحكيم التجاري الدولي في م 14 منه.

- ينقضي شرط التحكيم إذا لم يصدر المحكم حكمه خلال المدة المعينة أو المحددة⁽³⁾

(1) عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، مرجع سابق، ص194.

(2) فوزي محمد سامي، مرجع سابق، ص243.

(3) أحمد أبو الوفا، التحكيم الاختباري والإجباري، مرجع سابق، ص149.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

بالنسبة لخصومة التحكيم التي بدأت ولا يمنع من بقاء شرط التحكيم لتبدأ وفقا له خصومة تحكيم جديدة يبدأ لها ميعاد جديد.

- ينقضي شرط التحكيم عند عدم توصل المحكمين إلى اتخاذ قرار حاسم للنزاع، وغالبا ما يحدث هذا عند وجود هيئة تحكيم مكونة من 3 محكمين أو أكثر وانقسمت آرائهم دون تحقيق الأغلبية لرأي معين، فلا يبقى أمامهم إلا أخبار الخصوم بذلك، وبالتالي ينتهي اتفاق التحكيم.⁽¹⁾

- يزول شرط التحكيم ويعتبر كأن لم يكن، إذا صدر حكم يقضي ببطلان العقد الذي تضمن شرط التحكيم أو ببطلان العقد الذي تمت يصدده مشاركة التحكيم للفصل في الخلافات الناشئة عن تنفيذه أو استحالة تنفيذه ذلك العقد⁽²⁾.

كما ينتهي الاتفاق على التحكيم باستحالة تنفيذ هذا الاتفاق، وقد ترجع الاستحالة إلى ارتباط النزاع المتفق على التحكيم بشأنه بآخر مطروح على القضاء ولا يجوز فيه التحكيم أو يكون هذا الموضوع خارج نطاق التحكيم ويكون هذا الارتباط غير قابل للتجزئة، فهنا ينتهي التحكيم لاستحالة حسمه أمام هيئة التحكيم ويجب طرح النزاع أمام القضاء⁽³⁾.

هذا ويلاحظ أن الالتجاء إلى القضاء المستعجل برفع دعوى أمامه أو بالرد عليها والدفاع فيها لا يسقط شرط التحكيم، لأن لاتفاق على التحكيم لا ينفي اختصاص القضاء المستعجل، إلا إذا كان مشروطا أن تكون للمحكم وحده سلطة القضاء المستعجل أيضا، ولم يكن رافع الدعوى المستعجلة في حالة استعجال اضطراري تستوجب عليه حتما الالتجاء إلى القضاء المستعجل⁽⁴⁾.

(1) فوزي محمد سامي، مرجع سابق، ص 244 .

(2) أحمد أبو الوفا، نفس المرجع، ص 184.

(3) نبيل اسماعيل عمر، مرجع سابق، ص 82.

(4) أحمد أبو الوفا، التحكيم الاختباري والإجباري، مرجع سابق، ص 147، 148.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

المطلب الثاني: آثار انتهاء التحكيم

يترتب على انقضاء شرط التحكيم آثار تتمثل في ما يلي

الفرع الأول: زوال صلاحية هيئة التحكيم

بانقضاء شرط التحكيم أيا كان السبب سواء سبب طبيعي أو غير طبيعي تزول صلاحية هيئة التحكيم ولا يجوز لها الفصل في النزاع أو اتخاذ أي إجراء فيه ويعود للقضاء المختص صلاحيته في ذلك. وأي حكم أو قرار يصدر من جانب المحكم بعد زوال التحكيم يعتبر باطلا، لا يتعلق بالنظام العام ويجوز للأطراف التمسك بهذا البطلان كسبب للتظلم من الأمر بتنفيذ الحكم أو كسبب للطعن على الحكم⁽¹⁾.

و رغم ذلك إذا صدر الحكم من هيئة التحكيم رغم توافر سبب من أسباب انتهاء التحكيم ورضي به الأطراف أيا كان شكل الرضا صريحا كان أو ضمنيا، فإن هذا الحكم يعتد به ويكسب كامل حجيته، بشرط أن يثبت من ظروف الحال وبصورة قاطعة أن الخصم قد نزل عن التمسك ببطلانه ورضي به، لأن بطلان الحكم الصادر في مثل هذه الحالة لا يتعلق بالنظام العام، ويلاحظ أن اتفاق الأطراف على الرضا بما قضى به مثل هذا الحكم يعتبر بمثابة صلح على النتيجة التي توصل إليها ويكسب الحكم كامل حجيته. وإذا انقضى التحكيم بسبب بطلانه أو بطلان العقد الذي يتضمن شرط التحكيم، فإن أي إجراء أو حكم يصدره المحكم يكون باطلا ولا يعتد به على وجه الإطلاق، ما لم يقبله صاحب الصفة والمصلحة بشرط كمال أهليته.

(1) أحمد أبو الوفا، نفس المرجع، ص150.

الفصل الثاني ————— شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

الفرع الثاني: مدى صلاحية الأحكام الصادرة قبل الانقضاء

يلاحظ أنه إذا توافر سبب من أسباب انتهاء الاتفاق على التحكيم بعد بدء الإجراءات وكانت قد صدرت أحكام فرعية، فإنها تبقى منتجة لآثارها رغم انتهاء الاتفاق على التحكيم ويعتد بها أمام القضاء إذا ما رجع إليه نفس النزاع أو أمام هيئة تحكيم أخرى بناء على اتفاق تحكيم آخر.

وأما في ما يخص الأحكام الصادرة في شق من الموضوع فإنها تبقى، ما لم يكن الموضوع غير قابل للتجزئة ففي هذه الحالة إذا طرح النزاع على القضاء فإن المحكمة لا تنقيد بهذه الأحكام.

وإذا اتخذت إجراءات إثبات أمام المحكم وبدر من جانب الخصوم عند تنفيذها إقرار أو اعتراف أو تنازل عن حق أو عن أمر متنازع فيه، جاز الإسناد إليه بعدئذ بشرط أن يكون قد تبث هذا الإقرار و التنازل في محضر الجلسة ووقع عليه المحكم بالقضاء، وبعد توقيع المقر عليه .ولا يعتبر هذا الإقرار بمثابة إقرار قضائي لان المحكم أيا كانت سلطته ليس بقاض

وإذا توفي المحكم، أو زالت صفته لأي سبب من الأسباب ثم عين غيره وجب على هذه الأخير إن بفتح باب المرافعة من جديد ويستمع إليها ويأمر بما يرى الأمر من إجراءات الاثبات مع الاعتداد بالأحكام الصادرة من سلفه في شق من الموضوع متى كانت صحيحة في ذاتها ، وكل ذلك تطبيقا لقاعدة إن القاضي الذي يصدر الحكم هو الذي يسمع المرافعة⁽¹⁾.

(1) نبيل أحمد أبو الوفا، نفس المرجع ، ص151.

الفصل الثاني _____ شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

خلاصة الفصل الثاني :

تناولنا خلال هذا الفصل الآثار المترتبة على قبول شرط التحكيم ، و هما الأثر السلبي و المتمثل في حرمان أطراف العقد من اللجوء إلى القضاء في النزاع المتفق على عرضه للتحكيم، كما رأينا في الأثر السلبي ثلاث اتجاهات حول طبيعة الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم، ما بين اعتباره دفع بعدم القبول و دفع بعدم الاختصاص و دفع ببطلان المطالبة القضائية، أما الأثر الإيجابي فيتمثل في استئثار هيئة التحكيم بحل النزاع، و أشرنا إلى أن شرط التحكيم ليس مقصورا على أطرافه فقط بل يمكن أن ينصرف أيضا إلى خلفه، كما قد ينصرف إلى الغير أيضا، كما تعرضنا خلال هذا الفصل إلى أسباب انقضاء شرط التحكيم و إلى الآثار الناتجة عن الانقضاء.

خاتمة

خاتمة

تطرقنا خلال هذا البحث إلى دراسة موضوع شرط التحكيم في عقود التجارة الدولية، إذ أصبح ظاهرة مسلما بها في ميدان التجارة الدولية وهذا الذي أدى إلى وجود شرط التحكيم في العقود التجارية الدولية وحظي باهتمام الاتفاقيات الدولية إلى جانب التشريعات الوطنية.

ويعد شرط التحكيم هو القاعدة التي يستند عليها النظام القضائي الخاص والسبيل المفصل لحل المنازعات الخاصة الدولية بالتحكيم، و بناء على هذا سجلنا بعض النتائج والتوصيات التالية والتي من شأنها أن تجعل شرط التحكيم أكثر فعالية في عقود التجارة الدولية لتسوية المنازعات التي قد تنشأ بين الأطراف المتعاقدة.

أولا - النتائج:

- شرط التحكيم يعتبر اتفاق يبرم بين الأطراف وفقا لإرادتهم الذاتية لان التحكيم من العقود الرضائية، وميزة شرط التحكيم تعلقه بمنازعات مستقبلية محتملة.
- من أجل أن يكون شرط التحكيم صحيحا لا بد من توافر و مراعاة الشروط الشكلية والموضوعية ويظل القانون المطبق هو الحكم في ذلك.
- أن شرط التحكيم أصبح ضرورة في ظل الانفتاح الاقتصادي وحرية التجارة كونه يتسم بالبساطة والسرعة كل هذا يعد أمرا ضروريا في التجارة الدولية.
- للأطراف كامل الحرية في اختيار القانون الواجب التطبيق على شرط التحكيم.
- شرط التحكيم مستقل عن العقد الأصلي ولا يتأثر ببطلانه وهذا من شأنه أن يزيل مخاوف المتعاملين.

- وجود شرط التحكيم يمنع القضاء من نظر النزاع، ويسلبها اختصاصها في النزاعات التي اتفق فيها إلى اللجوء للتحكيم.

ثانياً- التوصيات:

- الاهتمام بحسن صياغة شرط التحكيم، إذ يجب أن تكون صيغة شرط التحكيم واضحة فيما يتعلق بموضوع النزاع وفيما يثور من خلافات في تفسير العقد وما يثور من خلافات أثناء تنفيذه وما يترتب على انتهائى أو فسخه من تبعات قانونية.
- يتعين اختيار القانون الذي يطبق على شرط التحكيم بدقة إذ ليس من الضرورة دائماً التمسك بالقانون الوطني ليحكم النزاع.
- يجب أن تكون طرق تعيين هيئة التحكيم وجنسياتهم واضحة وصريحة في شرط أو مشاركة التحكيم بالنسبة لمحكمي الطرفين وطرق اختيار الحكم المرجح، وبالتالي يمكن تلافي هذا الأمر من خلال تحديد المدة الزمنية الممنوحة لكل طرف لاختيار محكمه وتحديد الجهة التي ستقوم باختيار المحكم المرجح في حال امتنع أو عارض احد الأطراف في اختياره.
- يجب مراعاة التفاصيل التي قد تخلق مشاكل في القانون المختار للتحكيم وتجنب هذا يأتي من خلال مراجعة القانون المراد تطبيقه ومثل ذلك اختيار المحكمة المختصة التي يلجأ إليها المتعاقدين عند الخلاف.
- يجب على الأطراف عند إبرام شرط التحكيم تحديد ما إذا كان شرط التحكيم مقصور عليهم فقط أم أنه يمكن أن تمتد آثاره إلى الخلف والغير لتفادي المشاكل وعرقلة عملية التحكيم.
- تضمن شرط التحكيم اللغة المعتمدة في التحكيم بما يتناسب مع رغبة الأطراف ولغة العقد.

قائمة المراجع

قائمة المراجع

أولاً-الاتفاقيات الدولية:

1. اتفاقية نيويورك لعام 1958 المتعلقة، باعتماد وتنفيذ أحكام التحكيم الأجنبية.
2. الاتفاقية العربية للتحكيم التجاري الدولي لعام 1987.
3. قانون الأونسترال النموذجي للتحكيم التجاري الدولي لعام 1985 المعدل في 2006.

ثانياً-القوانين:

1. الأمر رقم 58/75 المؤرخ في 26 سبتمبر 1975، المعدل و المتمم، المتضمن القانون المدني، ج ر عدد 31.
2. القانون رقم 09/08 المؤرخ في 25 فبراير سنة 2008، المتضمن قانون الإجراءات المدنية والإدارية .
3. قانون التحكيم المصري رقم 27 لسنة 1994 .
4. قانون التحكيم الأردني رقم 31 لسنة 2001.

ثالثاً- الكتب:

أ) باللغة العربية:

1. أحمد أبو الوفاء، التحكيم الاختياري والإجباري، ط5، منشأة المعارف، الإسكندرية، 1988.
2. أحمد أبو الوفاء، التحكيم في القوانين العربية، ط1، منشأة المعارف، الإسكندرية 1998.
3. أحمد بلقاسم، التحكيم الدولي، ط2 دار هومة، الجزائر 2006.
5. خالد إبراهيم التلاحمة،، القانون الواجب التطبيق على إجراءات التحكيم التجاري الدولي، د.ط، جبهة للنشر والتوزيع، عمان 2006.

قائمة المراجع

6. صلاح الدين جمال الدين، محمد مصيلحي، الفعالية الدولية لقبول التحكيم في منازعات التجارة الدولية، د ط، دار الفكر الجامعي الإسكندرية 2004.
7. طالب حسن موسى، قانون التجارة الدولية، ط7، دار الثقافة للنشر والتوزيع، الأردن 2010.
8. عبد الباسط محمد عبد الواسع الضراسي، النظام القانوني لاتفاق التحكيم، ط2، دار الفتح للتجليد الفني، الإسكندرية 2008.
9. عبد الحميد الشواربي، التحكيم والتصالح في ضوء الفقه والقضاء، ط2، منشأة المعارف، الإسكندرية 2000.
10. فوزي محمد سامي، التحكيم التجاري الدولي، ط1، دار الثقافة للنشر والتوزيع، الأردن 2008.
11. قادري عبد العزيز، الاستثمارات الدولية، التحكيم التجاري الدولي ضمان الاستثمار، د ط، دار هومة، الجزائر 2004.
12. ماجد راغب الحلو، العقود الإدارية والتحكيم، د ط، دار الجامعة الجديدة للنشر، الإسكندرية 2004.
13. محمد إبراهيم على محمد، القواعد الدولية الآمرة، دراسة إمكانية تقليص الدور الذي تلعبه في تسوية منازعات عقود التجارة الدولية أمام هيئات التحكيم والقضاء الوطني، د ط، دار الفكر الجامعي، الإسكندرية 2001.
14. محمود السيد عمر التحيوي، أركان الاتفاق على التحكيم وشروط صحته، ط1، دار الفكر الجامعي، الإسكندرية 2007.
15. معوض عبد التواب، المستحدث في التحكيم التجاري الدولي، ط1، دار الفكر الجامعي، الإسكندرية 1997.
16. نبيل إسماعيل عمر، التحكيم في المواد المدنية والتجارية الوطنية والدولية، ط 1، دار الجامعة الجديدة، للنشر، الإسكندرية 2004.
17. هشام خالد، أولويات التحكيم التجاري الدولي، د ط، دار الفكر الجامعي، الإسكندرية 2004.
18. هشام خالد، تكوين المحكمة التحكيمية في منازعات التجارة الدولية المجلد الأول، د ط، منشأة المعارف، الإسكندرية 2008.

رابعاً- رسائل الماجستير:

1. بولقواس سناء، الطرق البديلة لحل منازعات العقود الإدارية، ذات الطابع الدولي، التحكيم نموذجاً، مذكرة لنيل شهادة الماجستير في العلوم القانونية، تخصص قانون إداري وإدارة عامة، كلية الحقوق و العلوم السياسية، جامعة الحاج لخضر، باتنة 2011.
2. حسيني يمينة، تراضي الأطراف على التحكيم أمام المركز الدولي لتسوية منازعات الاستثمار، مذكرة لنيل شهادة الماجستير، تخصص قانون التعاون الدولي، كلية حقوق والعلوم السياسية، جامعة مولود معمري، تيزي وزو 2011.

خامسا-الدوريات:

1.إلياس عجابي، النظام القانوني للتحكيم التجاري الدولي في ظل قانون إ.م. إ.، مجلة المنتدى القانوني، كلية الحقوق، جامعة محمد خيضر بسكرة العدد 7، أفريل 2010 .

2.مضى ميمون، التحكيم التجاري الدولي وفقا لتعديلات قانون الإجراءات المدنية الإدارية رقم 08-09، مجلة المنتدى القانوني، كلية الحقوق، جامعة محمد خيضر بسكرة، العدد 7، أفريل 2010 .

المراجع باللغة الأجنبية

سادسا-الملتقيات:

1.ليلي بن مدخن، مبررات الطعن في أحكام التحكيم التجاري الدولي وحدود اختصاص القاضي الوطني في الطعون بين الرقابة واحترام إرادة الأطراف، مداخلة في الملتقى الوطني حول تنظيم العلاقات الدولية الخاصة في الجزائر واقع متطور، يومي 21 و22 أفريل 2010، كلية الحقوق و العلوم السياسية، جامعة قاصدي مرباح ورقلة.

(ب) باللغة الفرنسية:

- 1.David René ; l'arbitrage dans le commerce international, litec delta 1998 .
- 2.Nour Eddine Terki : l'arbitrage Commercial International En Algérie, Office des publication Universitaires Alger, 1999 .
- 3.Robert Jeans, l'arbitrage, droit interne international prive, Dalloz, paris ; 1990.

الفهرس

الفهرس

- إهداء..... I
- تشكرات..... II
- مقدمة..... أ

الفصل الأول: شرط التحكيم اتفاق

- المبحث الأول: مفهوم شرط التحكيم..... 2
- المطلب الأول: تعريف شرط التحكيم و طبيعته القانونية..... 2
- الفرع الأول: تعريف شرط التحكيم في الفقه و التشريعات المقارنة..... 2
- أولاً: تعريف شرط التحكيم في الفقه..... 2
- ثانيا : تعريف شرط التحكيم في التشريعات المقارنة..... 3
- الفرع الثاني: الطبيعة القانونية لشرط التحكيم..... 5
- المطلب الثاني: تميز شرط التحكيم عن مشاركة التحكيم و شروط صحته..... 7
- الفرع الأول : تميز شرط التحكيم عن مشاركة التحكيم..... 7
- أولاً: أوجه الاتفاق بين شرط التحكيم ومشاركة التحكيم..... 7
- ثانيا : أوجه الاختلاف بين شرط التحكيم ومشاركة التحكيم..... 9
- الفرع الثاني: شروط صحة الشرط التحكيمي 10

- 11.....أولاً: الشروط الشكلية.
- 12.....ثانياً: الشروط الموضوعية.
- 18.....المبحث الثاني: استقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي.
- 18.....المطلب الأول: الأحكام الأساسية لمبدأ استقلال شرط التحكيم.
- 18.....الفرع الأول: مفهوم مبدأ استقلال شرط التحكيم.
- 19.....الفرع الثاني: مبررات استقلال شرط التحكيم.
- 20...المطلب الثاني: مبدأ استقلال شرط التحكيم في القرارات القضائية و النصوص القانونية ..
- 21.....الفرع الأول: استقلال شرط التحكيم في القرارات القضائية.
- 22.....الفرع الثاني: استقلال شرط التحكيم في النصوص القانونية.
- 25.....خلاصة الفصل الأول:

الفصل الثاني: شرط التحكيم وسيلة لحل النزاعات

- 27.....المبحث الأول: آثار قبول شرط التحكيم.
- 27.....المطلب الأول: الأثر السلبي لقبول شرط التحكيم.
- 27.....الفرع الأول: مضمون الأثر السلبي لقبول شرط التحكيم.
- 29.....الفرع الثاني: طبيعة الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم.
- 30.....أولاً" : الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم دفع بعدم الاختصاص.
- 30.....ثانياً : الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم دفع بعدم القبول.
- 32.....ثالثاً : الدفع بالاعتداد بشرط التحكيم دفع ببطان المطالبة القضائية.
- 33.....المطلب الثاني: الأثر الإيجابي لقبول شرط التحكيم.

33.....	الفرع الأول: فض الخصومة بطريق التحكيم.
34.....	الفرع الثاني: نطاق الأثر الإيجابي لشرط التحكيم.
34.....	أولاً : أثر شرط التحكيم مقصور على أطرافه فقط.
35.....	ثانيا : امتداد أثر شرط التحكيم إلى الخلف.
35.....	ثالثا : امتداد أثر شرط التحكيم إلى الغير.
37.....	المبحث الثاني: انقضاء شرط التحكيم
37.....	المطلب الأول: أسباب انقضاء شرط التحكيم.
37.....	الفرع الأول :النهاية الطبيعية.
38.....	الفرع الثاني : النهاية غير الطبيعية.
40.....	المطلب الثاني: آثار انقضاء شرط التحكيم.
40.....	الفرع الأول: زاول صلاحية هيئة التحكيم.
41.....	الفرع الثاني: مدى صلاحية الأحكام الصادرة قبل الانقضاء.
42.....	خلاصة الفصل الثاني:
43.....	خاتمة.
45.....	قائمة المراجع.
48.....	الفهرس

المخلص

التحكيم نظام قانوني يهدف إلى حل المنازعات بموجب اتفاق أطراف النزاع وطرح هذا النزاع على شخص أو أشخاص معينين لإيجاد حل ، فهو طريق استثنائي لحل المنازعات ويستند إلى إرادة الأطراف وحرياتهم في اختيار المحكمين ذوي خبرة وتجربة واجتباب القضاء و الخضوع لقواعد تنازع القوانين، وشاع اللجوء له في عقود التجارة الدولية بشكل خاص في ظل الانفتاح الاقتصادي بحيث نادرا أن جد عقدا دوليا لا يتضمن شرط التحكيم لتسوية المنازعات التي قد تنشأ مستقبلا حول تفسير العقد أو تنفيذه.

وشرط التحكيم قد يرد ضمن بنود العقد الأصلي أو مستقلا عنه، ولا يترتب على بطلان العقد أو فسخه أو إنهائه أي اثر على شرط التحكيم الذي يتضمنه، إذ أصبح هذا من الأمور المستقر عليها على الصعيد الدولي، ولا بد من توفر الشروط الشكلية بالإضافة إلى الشروط الموضوعية لصحة الشرط التحكيمي حسب القانون المطبق عليه، ويترتب على قبول شرط التحكيم حرمان الأطراف من اللجوء إلى القضاء في خصوص النزاع المتفق على عرضه على التحكيم واستئثار هيئة التحكيم بحل النزاع.

الكلمات المفتاحية: التحكيم، قانوني، المنازعات، أطراف، القضاء، القوانين، عقود، التجارة، الدولية، شرط.

Résumé:

L'arbitrage est un système juridique vise à régler les différends dans le cadre d'accord des parties différends et encore pose ce différends à une personne des personnes précisé pour trouver des solutions .donc c'est un travers exceptionnelles pour régler les différents et cela repose sur la volonté des parties et leur libertés dans le choix des arbitres ayant une expertise et une expérience et évité le système judiciaire et à se soumettre aux règles de conflits de lois en particulier a populaire asile dans les contrats commerciaux internationaux à la lumière de l'ouverture économique que très rarement qu'on trouve un contra international me contient pas une clause d'arbitrage pour régler les différends .qui pourraient survenir dans l'avenir au sujet de l'énferétaion du contrat ou la mise en œuvre.

Le clause d'arbitrage peut rendre dans les ternes du contact initial ou indépendant me doit pas entrainer la nullité ou sa de dissolution on cessation aucun effet de la clause d'arbitrage qui contenait comme cela et devenu stables au niveau international. comme il doit fournir les exigence fond à la santé de clause d'arbitrage conformèment à la loi qui lui est appliquée , et l'acceptation conséquente de la clause d'arbitrage à priver les parties de recourir à la justice dans le cadre du conflit accepté d'être présenté au jury et le monopole du tribunal arbitral pour résoudre le conflit.

Les mots clés : L'arbitrage, juridique, différends, parties, judiciaire, lois, contrats commerciaux , internationaux, clause.

Abstract

Arbitration is a legal system aims to resolve disputes under the agreement parties to the conflicts and put this conflicts on the Person or persons to find a solution, it is through the exceptional resolve disputes and is based on the will of the parties and freedoms in the selection of arbitrators with expertise and experience and to avoid the judiciary and to submit the rules of conflict of laws, and popularized asylum to him in international trade contracts, particularly in light of the economic openness so that very rarely internationally contract does not contain an arbitration clause to settle disputes that may arise in the future about the interpretation of the contract or its implementation.

The arbitration clause may be contained within the terms of the original contract or independent him, shall not result in the invalidity of the contract or its dissolution or termination of any effect on the arbitration clause which contained, as this has become stable things at the international level, and must provide the formal requirements in addition to the substantive conditions to the health of the arbitration clause in accordance with the law applied to it, and the consequent acceptance of the arbitration clause to deprive the parties of resorting to the judiciary in relation to the conflict agreed to be presented to the jury and the monopoly of the arbitral tribunal to resolve the conflict.

Key words : Arbitration, aims, conflicts, parties, judiciary, laws, contract, economic, internationally, clause.

